

HAJDÚ-
BIHARI

NAPLÓ

XLVII. ÉVF. 72. SZÁM

ÁRA: 4,30 Ft

1990. III. 27. KEDD

POLITIKAI NAPILAP

Mögöttünk
a kommunizmusA március 25-én megtartott választás
hajdú-bihari eredményei

Hajdú-Bihar megye kilenc választókerületében a választásra jogosult állampolgárok száma 405 310. Közülük 228 254-en, tehát a választók 56,31 százaléka vett részt a március 25-én megtartott választásokon. A leadott szavazatokból 218 844 volt érvényes.

Az 522 szavazókörben a pártok területi listájára leadott szavazatok száma a következőképpen alakult megyénken:

A párt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Független Kisgazda-, Földmunkás- és Polgári Párt	37 087	17,00
Vállalkozók Pártja	6 525	2,99
Magyar Szocialista Párt	30 752	14,10
Szabad Demokraták Szövetsége	43 123	19,77
Hazafias Választási Koalíció	6 102	2,79
Magyar Demokrata Fórum	47 445	21,75
Agrárszövetség	14 056	6,44
Magyarországi Szociáldemokrata Párt	7 944	3,64
Fiatalkorú Demokraták Szövetsége	14 547	6,67
Magyar Szocialista Munkáspárt	7 265	3,33
Magyar Néppárt	3 198	1,46

Az egyéni jelöltekre leadott szavazatok eredményei a kilenc választókerületben:

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Albert János (VP)	1303	4,26
Baranyi Béla (MSZMP)	1295	4,23
Barcza Béla (MSZDP)	1689	5,52
Borza Istvánné (független)	959	3,13
Cseh Sándor (FKGP)	4134	13,53
Csekéné Kelemen Kornélia (NCSP)	1762	5,76
Fejes Attila (MDF)	8876	29,05
Györfi Attila (HVK)	957	3,13
Röder Richárd (MSZP)	2593	8,48
Tabajdi György Pál (SZDSZ)	6978	22,84

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Bertha Zoltán (SZDSZ)	7424	27,64
Gali Ákos (MDF)	7076	26,34
Hetényi Ede (független)	2196	8,17
Nagy József (FKGP)	1993	7,42
Orosz István (MSZP)	3608	13,43
Pálnik László (Fidesz)	1738	6,47
Szima Róza (független)	1576	5,86
Vollein József (MSZDP)	1243	4,62

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Boján Ferenc (MSZP)	4 771	14,39
Erdő Gyula (MDF)	8 641	26,06
Kovács Béla (FKGP)	3 098	9,34
Kósa Lajos (Fidesz)	2 624	7,91
Mándi Barnabás (HVK)	1 199	3,61
Mózes Mihály (SZDSZ)	11 676	35,21
Szöke Barna (VP)	1 145	3,45

4. számú választókerület Hajdúhadháztéglás székhellyel:

(E választókerületben a választásra jogosult állampolgároknak mindössze 41,41 százaléka jelent meg, ezért a választás első fordulóját meg kell ismételn.)

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Alexa János (MSZP)	1460	8,80
Arany János (FKGP)	3857	23,27
Bába Ottó (KDNP)	1260	7,60
Csobán József (MNP)	898	5,41
Fórián Albert (független)	404	2,43
Gajdos Pál (SZDSZ)	3044	18,36
Kertész Sándor (HVK)	1329	8,01
Komor Sándor (MDF)	2372	14,31
Kovács Tibor (ASZ)	828	4,99
Szalai Csaba (MSZDP)	1121	6,76

5. számú választókerület Berettyóújfalú székhellyel:

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Bánk Attila (FKGP)	5871	24,85
Daróczy Zoltán (MSZP)	2471	10,45
Farkas László (független)	2048	8,66
Hodosán Róza (SZDSZ)	4090	17,31
Sápi József (MDF)	3751	15,87
Szabó László (MSZMP)	1195	5,05
Tomay Dezső (ASZ)	2639	11,17
Ujhelyi István (HVK)	1560	6,60

6. számú választókerület Püspökladány székhellyel:

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Farkas Dezső (MDF)	3708	16,79
Farkas Lajos (FKGP)	4079	18,47
Gere Kálmán (HVK)	763	3,45
Jakab Gábor (MSZMP)	780	3,53
Ordasi József (SZDSZ)	3045	13,78
Szilágyi Sándor (ASZ)	2485	11,25
Szürös Máttyás (MSZP)	7222	32,70

7. számú választókerület Hajdúszoboszló székhellyel:

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Barcsa András (FKGP)	3120	12,28
Belgyár András (FKGP)	2589	10,19
Ifjú Domokos János (SZDSZ)	3259	12,83
Erdei Gyula (MNP)	636	2,50
Laczkó József (ASZ)	2055	8,09
Lékai Gusztáv (HVK)	1762	6,93
Nagy Sándor (független)	4008	15,77
Sápi Csaba (VP)	1240	4,88
Sóvágó László (MDF)	4470	17,59
Török Lászlóné (MSZP)	2262	8,90

8. számú választókerület Balmazújváros székhellyel:

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Burai István (független)	1563	7,65
Csige József (MSZP)	4824	23,63
File Ferenc (ASZ)	2953	14,46
Kemény István (FKGP)	4200	20,57
Nádasdi Imre (MNP)	259	1,26
Orcsik István (HVK)	676	3,31
Székely József (SZDSZ)	2430	11,90
Zsupos Lajos (MDF)	3505	17,17

9. számú választókerület Hajdúböszörmény székhellyel:

A jelölt neve	Szavazatok száma	Százalékban
Almási Tibor (HVK)	3471	15,35
Molnár Tibor (SZDSZ)	4235	18,72
Nagy József (MSZP)	2323	10,27
Nyakas Miklós (MDF)	2926	12,94
Oláh Imre (FKGP)	4437	19,62
Szekerés Gábor (MSZMP)	824	3,64
Szűcs Antal (VP)	1302	5,75
Volosinovszki Mihály (ASZ)	3094	13,68

Tehát a Hajdú-Bihar megyei területi választókerületben a választások első fordulójában egyetlen jelölt sem kapta meg a képviselő mandátumához szükséges szavazatöbbséget.

A második
forduló

Akit a nép szabad választásokon delegál a parlamentbe, maga mögött tudhatja a választásra jogosultak többségének bizalmát — jelenthetnénk ki, ha a demokrácia gyakorlása nem rejtene különböző buktatókat. A törvény azonban ezekre is kínál megoldást.

Az aktuális kérdés most a következő: Mit kell tenni, ha

a választásokon a szavazásra jogosultaknak több mint a fele megjelent, de a jelöltek közül senki nem kapta meg a képviselőségre szükséges voksokat, vagyis az érvényes szavazatok több mint felét? Nos, a törvény szerint ilyenkor második forduló kell kiírni. A má-

(Folytatás a 2. oldalon)

A tartalomból

„Azt kérdeztük, mit tehet
a DIK?”

Bontják vagy építik? - 3. oldal

„Szolgálati felszerelés
nélkül”

Nem „Csak civilben?” - 3. oldal

„...minden indoklás
nélkül kirúgtak az
állásomból”Eljöttünk, hogy számot adjunk
4. oldal

Választás '90

Az Országos Választási
Bizottság tájékoztatója

Az Országos Választási Bizottság hétfő este 8 órakor kezdődött sajtótájékoztatóján még mindig nem tudta közölni a leadott szavazatok közötti megoszlását. Bizonytalanság miatt ugyancsak nem közölte, melyek azok az egyéni választókerületek, amelyekben 2. fordulóra kerül sor.

Németh János, az OVB elnöke, mindössze annak az öt, már korábban ismert jelöltnek a nevét ismertette, akik már bejutottak a Parlamentbe. Bács-Kiskun megye 2. választókerületéből Debreczeni József (MDF), Békés megye 5. választókerületéből Deme Zoltán (független), Borsod-Abaúj-Zemplén

megye 11. választókerületéből Németh Miklós (független), Csongrád megye 1. választókerületéből Raffay Ernő (MDF), illetve 2. választókerületéből Király Zoltán (MDF).

A sajtótájékoztatón elhangzott: az OVB tisztában van azzal, hogy az adatok nemközlésével nem tett eleget a választójogi törvény felhatalmazásának, amely őt az előzetes eredmények közlésére feljogosítja. Ennek azonban egyetlen oka volt: a közléshez szükséges adatokat az eredmények számítógépes feldolgozását végző szerv nem tudta rendelkezésére bocsátani. (MTI)

Elhalasztott tanácsülés

Ezúton tájékoztatom a Debrecen Megyei Városi Tanács tagjait és a tanácsülés állandó meghívottjait, hogy a választások második fordulójának megfelelő előkészítése érdekében a március 29-re összehívott tanácsulást április 4-én 8 órakor tartjuk, a választást érintő kérdéseken túl változatlan napirenddel.

Debreczeni Ferenc
általános elnökhelyettes

Lemondott a Deko
vezérigazgatója

Március 23-án a vállalati tanács előtt egészségi állapota miatt lemondott tisztségéről Nagy Gábor, a Deko vezérigazgatója, aki rokkantnyugdíjazását kéri. A vezérigazgatói teendőket ellátásával Bauer Kálmánt, a vállalati tanács elnökét bízta meg. A vállalati tanács megszavazta, hogy Nagy

Gábor ellássa az igazgatótanács elnöki tisztségét, mert szakmai tapasztalataira igényt tartanak. A Deko részvénytársasággá alakítása folyamatban van; arról, hogy ki lesz majd a részvénytársaság ügyvezető igazgatója, a későbbiekben — a bevitt tőke arányában — a leendő részvényesek döntenek.

A második forduló

(Folytatás az 1. oldalról)

sodik fordulóban azok a jelöltek indulhatnak, akik az első fordulóban az érvényes szavazatoknak legalább tizenöt százalékát megkapták. Ha nincs legalább három ilyen jelölt, akkor az első fordulóban a legtöbb szavazatot elért három jelölt. A paragrafus szerint „képviselő az a jelölt lesz, aki a legtöbb érvényes szavazatot kapta, feltéve, hogy a szavazáson a választókerület választópolgárainak több mint az egynegyede szavazott.”

Hajdú-Bihar 4-es választókerületében (Hajdúhadháztéglás központtal) a vá-

lasztáson nem jelent meg a szavazásra jogosultak fele sem. A törvény erről az esetről így rendelkezik: „Ha az első választási fordulóban nem szavazott a választókerület választópolgárainak több mint a fele, a második választási fordulóban mindazok a jelöltek indulhatnak, akik az első fordulóban indultak. Képviselő az a jelölt lesz, aki a legtöbb érvényes szavazatot kapta, feltéve, hogy a szavazáson a választókerület választópolgárainak több mint az egynegyede szavazott.”

Igy szól az írás. Am a választás eredményességének és a szavazatok érvényességének megállapítása a

választási bizottságok hatáskörébe tartozik. Az országos választási bizottság a terv szerint március 29-én délelőtt fél kilenckor ül össze, s kitűzi a második forduló időpontját. A törvény szabályai alapján megjelöli a négy százalékos határt is, amelynek a magasabb értéket elérő pártok mandátumokat szerezhetnek az országos listáról.

Az egyéni választókerületekben működő választási bizottságok döntenek arról, kik jogosultak részt venni a második fordulóban. Döntéseikről olvasóinkat igyekszünk a lehető leghamarabb tájékoztatni.

Romániai fejlemények

Bukarest, 1990. március 26. hétfő (MTI) - Romániában tovább tart a magyarellenes hangulatok. Marosvásárhelyen azonban nyugodt képet mutatott hétfőn a város, a főtérről a mellékutcákba vonták ki a harcokcikat. A helyszínen tartozkodó kormánybizottság a magyar és román fiatalok képviselőivel tárgyalta, a Vatra Romaneasca szervezet pedig elnökségi ülésén tárgyalta meg a fejleményeket.

A román kormány nyilatkozatának szellemében hétfőn a mőc földön voltak magyarellenes tüntetések, a televízió onnan mutatott be

képsorokat. „Nem leszünk jobbágyok, Erdélyt nem adjuk!” és hasonló jelszavakat írtak a felvonulók a transzparenszokra. A szónokok pontokba foglalva sorolták a „vádakat” Magyarország ellen.

Az egyszóval propaganda alkalmas arra, hogy félrevezesse és mozgósítsa a román lakosságot, szítsa az ellentétet az országban belül a románok és a magyar kisebbség között, és hogy vádolja Magyarországot.

A román televízió magyar adása arra kényszerült, hogy hétfőn műsorának zömét román nyelven sugározza:

így kívánta a román nyelvű lakossághoz eljuttatni azokat a hiteles információkat, amelyek meggyőzhetik őket arról, hogy korábban félrevezették őket. A magyar adásban bemutatták - bár csak néhány képsor erejéig - a marosvásárhelyi tüntetés egyes részleteit, amelyeket magánszemélyek vettek videoszalagra.

Az adásban román nyelven szólt a nézőkhöz Domokos Géza, az RMDSZ ideiglenes bizottsága országos elnökségének az elnöke. Hitelesen ismertette a marosvásárhelyi fejleményeket, és megbékélésre szólított fel.

PIAC – GAZDASÁG

Jelentősen csökken a termelés Bulgáriában. Egymilliárd levával, azaz tíz százalékkal csökkent a termelés az idei év első két hónapjában az egy évvel korábbihoz képest — közölte Georgi Pirinszki, a BKP főtanácsa elnökségének tagja a nemzeti kerekasztal legutóbbi gazdasági témákkal is foglalkozó ülésén. A szinesfémkohászatban a visszaesés meghaladja a 17 százalékot, a vegyiparban és az olajfeldolgozásban szintén 17, az építőanyag-iparban 16 százalékos volt a csökkenés. Ennél sokkal nagyobb mértékű, 51-53 százalékos a termelés visszaesés a belső piacra szánt alapvető termékek-nél. Pirinszki szerint a barnaszénbányászat 21 százalékkal esett vissza, acéllemezékből 42,

hengerelt árukból 20, egyes műtrágyákból 50 százalékkal kevesebbet termeltek. Mindennek egyik oka a „kollektív munkaügyi konfliktusok” növekvő száma. Az idén eddig legalább 486 ilyen eset fordult elő, köztük 38 jelképes, s 66 valódi sztrájk is volt. Bulgária tavaly jelentős, 400 millió rubeles aktívumra tett szert a Szovjetunióval szemben. Ezt Krasztju Popov, a külgazdasági kapcsolatok miniszterhelyettese jelentette be. A hír még a bolgárokat is meglepte, mivel a közvélemény úgy tudja, hogy Bulgária milliárdokkal tartozik a Szovjetunióknak. A bolgár aktívumot egyébként szovjet szakértők is megerősítették. (MTI)

A Zalai Zöldért is tőkésvevők felkutatására kényszerült. A Zalai Zöldértnél jelenleg tízmillió forint értékű félkész termék van raktáron, amiből — ha

nem jött volna közbe a szocialista exportkorlátozás — tavasszal vegyes befőttes gyártottak volna. Dömötörfi József igazgató szerint nehéz helyzetükön úgy próbálnak enyhíteni, hogy a befőttes gyártásukat megfelelő termékek készítésére, amelyeket saját boltállomásaikon, illetve a helyi Fűszer-ten keresztül hoznak forgalomba. Tárgyalnak nyugati partnerekkel is az értékesítésről, bár náluk az alma- és a körtekompozit kevésbé keresett termék. „Előrehaladott tárgyalásaink vannak nyugati cégekkel. Ötszáz tonna magozott meggybefőttes igényelnek, de a reális lehetőséget látok ezertonnányi uborka konzerválására. Gondjainkat fokozza — mondta az igazgató a Zalai Hírlapnak —, hogy az eddigi nagy kiserelés helyett újabb vásárlóink lényegesen kisebb üvegekben kérik az árut, ehhez pedig új feldolgozó berendezéseket kell vásárolni.”

Totónyeremény-tájékoztató

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság tájékoztatása szerint a Totó 12. játékhetére 8 522 684 darab szelvény érkezett be. A nyeremények: 13 plusz egy találatos szelvény 16 darab, nyereményük egyenként 527 774 forint, 13 találatos szelvény 15 darab, nyereményük egyenként 320 673 forint, 12 találatos szelvény 949 darab, nyereményük egyenként 6983 forint, 11 találatos szelvény 11 364 darab, nyereményük egyenként 583 forint, 10 találatos szelvény 78 972 darab, nyereményük egyenként 126 forint. A közölt adatok nem véglegesek, a szelvények ellenőrzése még tart.

Ausztria lottó

Az Ausztria lottó 12. játékheté végleges eredménye: 3 db 6 találatos, egyenként 9 millió 170 ezer 188 schilling, 14 db 5 találat plusz pótszám, egyenként 374 ezer 498 schilling, 790 db 5 találat, egyenként 9 ezer 955 schilling, 33344 db 4 találat, egyenként 314 schilling, 523903 db 3 találatos, egyenként 25 schilling. Nyerőszámok: 3, 9, 18, 26, 28, 44, pótszám: 22. A Joker 12. játékheté végleges eredménye: Joker nem volt, így tehát a következő hétre átvitt jackpot, egyenként 5 millió 777 ezer 596 schilling. 5 számjegyű 26 db, egyenként 100 ezer schilling, 4 számjegyű 215 db, egyenként 10 ezer schilling, 3 számjegyű 1937 db, egyenként ezer schilling, 2 számjegyű 19211 db, egyenként 100 schilling. Joker szám: 40, 93, 29. (MTI)

„Magyarország történelmi fordulóponthoz érkezett”

Nemzetközi visszhang a választásokról

Moszkva/Belgrád/Prága 1990. március 26., hétfő (MTI) — A moszkvai rádió hétfőn délelőtt külföldi hírei sorában — nem vezető helyen — számolt be a magyarországi választásokról. Hírügynökségi jelentésekre hivatkozva azt közölte, hogy az előzetes adatok szerint az MDF és az SZDSZ verseng az első helyért. A tudósítás külön is megemlítette, hogy Szűrös Mátyás ideiglenes köztársasági elnök 33 százalékos pontot kapott, így az április 8-i második fordulóban kell folytatnia a küzdelmet a képviselői helyért.

A jugoszláv újságok többsége, köztük a belgrádi Borba, a zágrábi Vjesnik, a ljubljani Delo, az újvidéki Dnevnik és a Magyar szó első oldalon tudósított a magyar országgyűlési választásokról. A Vjesnik „az első szabad választások” főcímmel, vezércikkhelyen közölt budapesti beszámolójában az ország jövője szempontjából korszakos jelentőségűnek nevezte az eseményt. Aláhúzza, hogy a szavazás a legteljesebb rendben zajlott le. A Borba „többpártrendszerű parlamenti választások Magyarországon” című jelentésében rámutatott, hogy Magyarország ezzel történelmi fordulóponthoz érkezett.

Magyarország történelmében új korszak kezdődik — írta a belgrádi Politika, de megállapította: az ország nemzetiségeivel szemben nagy igazságtalanság az, hogy nem választhatták meg saját maguk a képviselőiket, hanem azok személyére a parlament elnöke tesz majd javaslatot, amelyet a pártok képviselőiből alakított különbizottság, vagy az országgyűlés fog elbírálni. Ez a tény tulajdonképpen árnyékot vetett a választásokra — írta.

Magyarország felzárkózik

Negyvenhárom év után Magyarország ismét szabad választásokat tartottak — hangsúlyozta hétfőn kora reggeli nemzetközi híradójában a csehszlovák rádió. A rádió budapesti tudósítója elmondotta: eddig csak anynyi bizonyos, hogy a szavazásra jogosultaknak több mint hetven százaléka vett részt a választásokon és ez megfelel az európai átlagnak. A tudósító szerint a választások komolyabb problémák nélkül zajlottak le, leszámítva azt, hogy a szavazatok összeállításakor és az eredmények feldolgozásakor részben csődöt mondott a számítógépes rendszer, így hétfőn reggel még hiányzott az adatok kétharmada.

Vannak megyék, ahonnan nem érkeztek értékelhető információk, másutt a feldolgozás már előrehaladt — jegyezte meg a prágai rádió, hozzáfűzve: nem hivatalos adatok szerint a választói

körzetek döntő többségében a jelölteknek nem sikerült megszerezniük a szükséges szavazattöbbséget és így két hét múlva újabb forduló kell tartani.

Az időeltolódás miatt hétfőn reggel Japánban még csak a választások körülményeiről tudtak beszámolni a tv-állomások és a napilapok, megállapítva, hogy az előzetes várakozásnál lényegesen nagyobb arányú volt a részvétel. A japán lapok az MDF és az SZDSZ győzelmét jósolják, nem zárva ki a lehetségesek közül a Kisgazdapárt bevonását sem a koalícióba. A japán kommentárok azt tartják a legfontosabbnak, hogy szilárd koalíciós kormány jöjjön létre.

A szabad választások politikai következményét egyetlen sajtóelemzés sem kérdőjelezi meg. Minden írás azt valószínűsíti, hogy Magyarország felzárkózik a nyugati demokráciákhoz.

Első helyre ugrottak a hétfői spanyol lapok hajnali kiadásainak nemzetközi rovatában azok a jelentések, amelyek a vasárnapi magyarországi választásokról érkeztek. A tudósítások az MDF és az SZDSZ jelöltjeinek fej-fej melletti „befutását” valószínűsítik. Minden lap jelentősnek tartja, hogy Németh Miklós megszerezte a delegálásához szükséges szavazatokat, ugyanakkor bőven írnak Pozsgay Imrénének a Fidesz jelöltjével szemben elszünetelt verségeről. A tudósítások szerint Pozsgay — akit a magyar reformok egyik motorjaként jellemeznek — a következő fordulóban be fog jutni a parlamentbe.

Az El Mundo úgy látja, hogy vasárnap a magyarok a nyugati típusú gazdaság és a kapitalizmus mellett voksoltak. Minden friss híradás, beleértve a rádió tényszerű helyzetjelentéseit, kiemeli azt a fegyverzettséget és aktivitást, amit a magyar választók tanúsítottak vasárnap. Jelentősnek mondják a tudósítások, hogy a Fidesz az előzetes várakozáson felül szerepelt a választóknál és némi meglepetésként értekelik az SZDSZ előretörését, már csak azért azért is, mert korábban — noha jó eredményt prognosztizáltak e pártnak — a spanyol előrejelzők elsősorban az MDF átütő sikerét jósolták.

A lapok tárgyilagos hangnemen egyhangzóan azt állapították meg, hogy a választásokon a korábbi rendszer, amit kisebb részben az MSZP-vel, döntően az MSZMP-vel azonosítanak, végleges vereséget szenvedett.

A két vezető párt, a Magyar Demokrata Fórum és a Szabad Demokraták Szövetsége közötti szoros küzdelem nyomja rá a bélyeget a 45 év óta első ízben lebonyolított magyar szabad választások roppant lassan befutó első zseredményeire — jelenítette a BBC — 4 rádió hétfői reggeli hírmagazinjában.

Szintén az MDF és az SZDSZ fej-fej melletti versengését hangsúlyozta a BBC-tv munkatársa. Hírt adott arról, hogy Németh Miklós miniszterelnököt nagy többséggel választották az új parlament képviselőjévé választókerületében, ahol, mint kiemelte, független jelöltként indult. „Soproni választókerületében a lehangoló harmadik helyre került Pozsgay Imre, a demokratikus átalakulás szocialista párti úttörője” — fűzte hozzá a tv-röport.

„Senki sem várt meghatározó eredményt az első fordulótól, de a választási rendszer bonyolultsága sem homályosíthatja el annak az egyszerű ténynek a lenyűgöző fontosságát, hogy megtörtént ez a választás” — mutat rá a The Times.

Fontos lépés

Helmut Kohl, az NSZK szövetségi kancellárja hétfőn különleges meglepedését fejezte ki abból az alkalomból, hogy előző nap Magyarországon évtizedek óta először ismét általános, szabad és titkos választásokat tartottak — jelentette be hétfő délutáni sajtóértekezletén Hans Klein szövetségi miniszter, a bonni kabinet szóvivője.

„A fiatal magyar demokrácia ezzel fontos lépést tett, Európa irányában is haladva” — idézte a kormányfőt a szóvivő.

Az NSZK-ban a Deutschlandfunk rádióállomás félóránként mondott híreiben mindannyiszor vezető helyen ismerteti a magyarországi választásokon leadott szavazatok összeszámolásának friss eredményeit. Megállapította, hogy a polgári ellenzék egyértelmű sikere rajzolódik ki. Az MDF mintegy 24, az SZDSZ több, mint 20 százalékkal, harmadik a kisgazdapárt 13 százalékkal, a reformirányzatú, eddigi kormánypárt, az MSZP körülbelül 10–12 százalékot kapott.

A szavazatszámolás technikai hibái és így elhúzóda sa miatt csak alig egy-két újsgaj kommentálja a választásokat. A Badische Neueste Nachrichten szerint az első szabadon megválasztott magyar kormányban lesz bizalmi előlege, de ezzel még nem kap receptet minden probléma megoldására. Fontos feltétel a szomszédos országokhoz fűződő viszony, és természetesen egy jól működő demokratikus rendszer.

A választásokkal éppen ennek vetették meg az alapját, noha a dolgok nem egyszerűen a választáson, hanem azon múlnak, hogy a magyarok politikai rendszerük után képesek-e maguk rendbe hozni gazdaságukat. Ebben természetesen nemcsak külföldi rokonszenvre, hanem tevőleges támogatásra is számíthatnak — írja a lap.

Választás '90

A ne megfig sajtótá

A választások eddig pasztalatai megfelelnek, mind pedig az általános nemzetközi normák Amennyiben a szavazatszámolás, illetve a második forduló az eddigi tapasztalatok megfelelően akkor Magyarország túlmánya élvezheti azt a szabadságot, amely a szabad és tisztaság juttalma — hangzik Charles Matthias, a magyarországi választások nemzetközi figyelmű csoportjának vezetője. Az Egyesült Államok demokrata pártjának külügyi intézete és republikánus pártjának külügyi igazgatója 16 országban megfigyelőként érkezett a választások politikai tanulására. A neves politikus választási szakemberként álló nemzetközi csoport vezetője Walter Mondale, az Egyesült Államok exalelnöke, Charles Matthias exszénator, a Carnogurski csehszlovák miniszterelnök-helyettes vezetője. A népes delegáció csapatra oszlott a vasárnap, tíz megyében mint 300 szavazóhelyet tekintettek meg, s ellátottak több laktanyába is. A tapasztalatokról a nemzetközi delegáció záró beszámolóját tett közzé. A megállapításokat ismertetve Matthias szenátor hozzátette: a magyar választások kampányidőszakát a román és a vélemények szabályozták. A jelek szerint a szavazók jól ismerték a választásokon induló jelöltjeiket, álláspontpártok országszerte don folytathatták a választásokat, ami nem eredmény egy olyan országban, amely 40 évig szovjet diktatúra alatt volt. Ennek ellenére, a magyar választási t

Többp der

A Történelmi Igazgatóság örömmel üdvözli, hogy a TIB 2 évvel ezelő megalakulása óta a magyar polgárok a választásokon a magyar kormányban lesz bizalmi előlege, de ezzel még nem kap receptet minden probléma megoldására. Fontos feltétel a szomszédos országokhoz fűződő viszony, és természetesen egy jól működő demokratikus rendszer. A választásokkal éppen ennek vetették meg az alapját, noha a dolgok nem egyszerűen a választáson, hanem azon múlnak, hogy a magyarok politikai rendszerük után képesek-e maguk rendbe hozni gazdaságukat. Ebben természetesen nemcsak külföldi rokonszenvre, hanem tevőleges támogatásra is számíthatnak — írja a lap.

Választás '90

A nemzetközi megfigyelőcsoport sajtótájékoztatója

A választások eddigi tapasztalatai megfelelnek mind a magyar törvényeknek, mind pedig az általános nemzetközi normáknak. Amennyiben a szavazatszámlálás, illetve a második forduló az eddigi tapasztalatoknak megfelelően alakul, akkor Magyarország új kormányát élvezheti az a hazai és nemzetközi legitimitást, amely a szabad és tisztá választás juttatja — hangoztatta Charles Matthias, a magyarországi választásokra érkezett nemzetközi megfigyelőcsoport társelnöke.

Az Egyesült Államok demokrata pártjának külügyi intézete és republikánus pártjának külügyi intézete szervezésében 16 országból verbuválódott 64 tagú nemzetközi megfigyelőcsoport érkezett a választások lebonyolításának tanulmányozására. A neves politikusokból, választási szakemberekből álló nemzetközi csoportot Walter Mondale, az Egyesült Államok exalelnöke, Charles Matthias szenátor, és Jan Carnogurski cseh-szlovák miniszterelnök-helyettes vezette. A néptől delegáció 17 csapatra osztott a választás napján, tíz megyében több mint 300 szavazóhelyiséget tekintettek meg, s ellátogattak több laktanyába is.

A tapasztalatokról a nemzetközi delegáció zárónyilatkozatot tett közzé. A főbb megállapításokat ismertette Matthias szenátor hangoztatta: a magyar választások kampányidőszakát a nyíltság és a vélemények szabadsága jellemezte. A jelek szerint a szavazók jól ismerték a választásokon induló pártok elképzeléseit, álláspontját. A pártok országsszerte szabadon folytathatták választási hadjáratukat, ami nem kis eredmény egy olyan országban, amely 40 évig szenvedett diktatúra alatt.

Annak ellenére, hogy a magyar választási törvény

némileg bonyolultnak tűnik, a nemzetközi megfigyelőcsoport véleménye szerint hatékony eszköznek bizonyult a demokráciába való átmenethez.

A delegációra mely benyomást tett a különböző szintű választási bizottságok szorgalma és szakértelme. A megfigyelők semmiféle súlyos rendellenességet nem tapasztaltak. A kisebb problémák semmi esetre sem befolyásolhatják érdemben a végeredmény alakulását. Az eddig közölt eredmények — szövegezi le a küldöttség zárónyilatkozata — hű képet rajzolnak a leadott szavazatok összességéről.

A tapasztalatokat tágabb kitekintésben vizsgálva a nemzetközi megfigyelőcsoport figyelmeztet arra, hogy a választásokkal még nem teljes a demokráciába való átmenet Magyarországon. A mostani történelmi jelentőségű választás csupán egy lépés a demokrácia felé vezető hosszú úton.

A magyar példa kisugárzását méltatva Charles Matthias utalt arra, hogy az ország szomszédságában többen is hasonló szabad választásokra készülnek az ideit tavaszon. Az egyes országokat sorra véve úgy vélekedett, hogy Csehszlovákia esetében kedvezőek a feltételek a szabad és tisztá választások lebonyolításához. Romániában és Bulgáriában azonban a változások iránya nehezebben kivehető, és komoly aggodalmak merülnek fel a választási előkészületek minőségével kapcsolatban. A nemzetközi megfigyelőcsoport sürgette ezen országok hatóságait: tegyék meg a megfelelő lépéseket annak biztosítására, hogy a választásokat a szabadságot és a tisztaságot garantáló, elengedhetetlenül szükséges feltételek között tarthassák meg. (MTI)

lentette: örömteli számukra, hogy szinte hivatkozik 1956 eszméire, és a pártok legitimitását 1956 forradalma adja meg. Ugyancsak örömeinek adott hangot afelett, hogy a választásokon részt vett számtalan pártban megtalálhatók a TIB alapító tagjai, illetve azok, akik csatlakoztak a Történelmi Igazságtétel Bizottságához. Ez alól csupán a Fidesz kivétel, amelynek fiatal tagsága még nem lehetett a TIB tagja, ám a Fial Demokraták megalakulásuk óta magukénak vallják 1956 örökségét.

Maléter Pál özvegye, Gyenes Judit annak a véleménynek adott hangot, hogy a magyar társadalom rehabilitációja is elkezdődik a rendszerváltással. (MTI)

Válasz a Napló cikkére

Nem „csak civilben”

Egyik munkatársunk, Nagy Imre rendőr zászlós a Napló március 26-i számában a címben idézett című nyilatkozatban annak a véleményének adott hangot, hogy akadályozták állampolgári jogának gyakorlásában, mert szolgálati ruhában nem engedték szavazni.

Nagy Imre, a hajdúhadháztéglási rendőrőrs beosztottja március 25-én, a szavazás napján reggel nyolc órától este 18 óráig volt szolgálatba vezényelve. Állandó lakhelye Debrecenben, a Micsurin utca 64. szám alatt van, ami azt jelenti, hogy az Angyalföld téri Medgyessy-gimnáziumban (lakásától körülbelül kétszáz méterre található) kellett volna leadni a szavazatát.

Válaszolva a lap azon kérdésére, miért nem lehet egyenruhában szavazni, a következőket nyilatkozzuk: semmilyen szabály nem tiltja azt, hogy a rendőr (ha más mód nincs) egyenruhában járjon a szavazóurna elé. A megkötés csak annyi, hogy az említett helyen szolgálati felszerelés (pisztoly, gumibot stb.) nélkül lehet megjelenni.

Nagy Imre zászlós úr tehát szavazatát — amennyiben ezen jogával élni kívánt — még a szolgálat megkezdése előtt leadhatta és szolgálatát kényelmesen megkezdhetette volna.

Hajdú-Bihar Megyei Rendőr-főkapitányság

Kocsis Elemér püspök kárpátaljai körútra indult

Forgon Pálnak, a szovjet-unióbeli református egyház püspökének meghívására hétfőn kárpátaljai körútra indult Kocsis Elemér püspök, a Magyarországi Református Egyház Zsinatának lelkesítő elnöke.

A hétnapos program során a püspök több gyülekezetet látogat meg, igét hirdet, lelkipásztorokkal találkozik és a Kárpátaljai Református Egyház vezetőivel megbeszéléseket folytat a két testvéregyház kapcsolatainak további elmélyítéséről. (MTI)

Meggyalázták Wesselényi Miklós zilahi szobrát

Bukarest, 1990. március 26., hétfő (MTI) — A Romániai Magyar Demokrata Szövetség országos elnöksége hétfőn nyilatkozatot tett Wesselényi Miklós zilahi szobrának meggyalázásával kapcsolatban.

A testület felháborodását fejezi ki a szoborgyalázás miatt, és tiltakozik az ilyen akciók ellen. A szobor elleni gyalázkodás azt bizonyítja, hogy Romániában a háttérben olyan erők működnek, amelyek nem ismerik a román és magyar nép közös történelmét, és felháborító cselekedetükkel éket kíván-

nak verni a megbékélést szolgáló politika útjába — hangoztatja a nyilatkozat.

A magyar és román nép a történelmi idők során már oly sokszor tanújelét adta a kölcsönös megértésnek, s a szoborgyalázás után is ez jutott kifejezésre, mert a város magyar és román lakói együttesen elítélték a gyalázatos akciót, majd együttesen mentek és megtisztították a szobrot, amelyet ismeretlen tettesek sárga festékkel öntöztek le — áll a nyilatkozatban.

Köszönet

A Hajdú-bihari Napló szerkesztősége nevében ezúton köszönöm meg minden előfizetőnknek, olvasónknak, hogy a választás előkészítésének időszakában megértően fogadták a lapunkban megjelent választási anyagokat, amelyeknek a pártokkal kötött megállapodás alapján az esélyegyenlőség szellemében biztosítottunk helyet. Köszönjük, hogy a szokatlan körülmények között is elfogadták szándékainkat, támogatták törekvéseinket.

Köszönjük a megállapodással szentesített együttműködésben részt vevő pártoknak, hogy általában és egészében véve a megállapodás szelleméhez alkalmazkodtak, s betartották a politikai kultúra s etika közösen elfogadott normáit. Az ettől eltérő jelenségeket eseti kivételnek tekintjük. Kérjük a pártokat, olvasóinkat, nézzék el az általunk elkövetett apróbb hibákat, amelyek minden jószándékunk és tiszta törekvésünk ellenére is előfordultak, mert nekünk is kevés még a tapasztalatunk a szabad választások előkészítésében.

Köszönöm a Napló választási kérdésekkel foglalkozó munkatársainak, hogy a szakmai tisztesség és hitelesség törvényeinek érvényesítésére törekedtek, erősítve a lap hitelét a közvéleményben. A kollektíva nevében köszönöm végül az etikai bizottság tagjainak, hogy következetes szemléletükkel segítették tiszta keretek között tartani a Napló választási propagandáját.

Szerkesztőségünk a választás második fordulóját előtt pártpropagandát nem folytat, de igyekezni fogunk minden lényeges kérdésről elfogulatlanul, korrekten tájékoztatni a közvéleményt.

Bényei József
főszerkesztő

Bontják vagy építik?

A hónap elején képet közöltünk a Napló egyik számának utolsó oldalán, amely a néhány soros aláírással együtt a következőkről szólt: Debrecenben, a Bajcsy-Zsilinszky és a Kápolnás utca sarkán egy elhanyagolt épület falán nagy lyukak tátonganak, s néha ott játszanak a közeli iskola diákjai. A téglahullás veszélyét megakadályozandó, a rést valaki aládúcolta. Azt kérdeztük, mit tehet a DIK?

Szilágyi Jenő, a DIK igazgatója választ szót és betű szerint közölte.

„A Hajdú-bihari Napló 1990. március 1-jén a Bajcsy-Zsilinszky utca 24. számú ingatlanl kapcsolatosan

megjelent, fényképpel illusztrált cikkére az alábbi tájékoztatást adom: az ingatlan tűzfalát az 1990. február 25-én felvonult kivitelező dolgozói bontották meg. Nem illetéktelenek, a cikkben találgatott szomszéd iskola diákjai, nem valaki helyezte el a ducot, hanem a kivitelező dolgozói.

A jóindulatosságot mutató figyelemfelhívás valós tény nélkülöző soraiból kicsengő ironia, mely egyértelmű ember az az Ingatlankezelő Vállalatot terhelő hanyagságot igyekszik bemutatni, nem a valóságot közli.

Amennyiben az esetleges bekövetkező tragikusságot akarta volna megelőzni a

cikk írója, úgy felvilágosítással szolgáltunk volna megkeresése esetén.

Az ingatlanról a kivitelező a vonatkozó előírások betartásával jelenleg az épület bontását végzi.

Szóval bontják az épületet? Tapasztalatunk szerint épp ellenkezőleg. A munkások március 21-én a helyreállított falat vakolták. (Ahoz képest, hogy február 25-én vonultak fel, kissé elhúzódt a munka.) Fontos, hogy nincs már ott a lyuk. Fontosabb, mint hogy azon vitakozunk, indokolt-e az igazgató levélbeli sértődöttsége. A tartalomról és stílusról pedig szó se essék!

Szabó Katalin

A legfőbb ügyész elutasította Végvári őrnagy panaszát

A korábbi híradásokból ismert, hogy a Belügyminisztérium volt állambiztonsági részlegén belül az egyes titkosszolgálati eszközök használatá során elkövetett visszaélések ügyében a Katonai Főügyészség az állambiztonsági szolgálat egyes vezetői — Pallagi Ferenc és Horváth József rendőr vezérőrnagyok — büntetőjogi felelősségét előljárói intézkedések elmulasztásának büntetőben állapította meg. A cselekmény elkövetésének körülményeire figyelemmel a velük szemben indított nyomozást — megrovásuk

mellett — megszüntette. Hasonló döntést hozott Végvári József rendőr őrnagy ügyében is, amikor felelősséget államtitoksértés és szolgálati kötelességszegés bűntetteiben állapította meg.

E határozatok ellen a Szabad Demokraták Szövetsége, a Fial Demokraták Szövetsége, valamint Végvári József és védője jelentett be panaszt.

E panaszok alapján a legfőbb ügyész a sérelmezett döntéseket felülvizsgálta. Mivel a Katonai Főügyészség határozatát törvényesnek találta, a panaszokat elutasította. (MTI)

Új rádió-műsorrend

Április 2-től ismét változik a Magyar Rádió műsorrendje. A legfontosabb újdonság, hogy e naptól kezdve a Kossuth rádióban óránként lesz hírszolgálat. Az Esti Magazin ezentúl — 30 percre — szombaton és vasárnap is jelentkezik, 18 órakor. Hétköznapokon pedig 18.30 órától 19 óráig — tehát közvetlenül az Esti Magazin után — új politikai információkban

és elemzésekben gazdag háttér-műsor indul Rádás cím-mel. Az óránkénti híradás miatt több közismert és népszerű műsor más időpontban jelentkezik majd. Jónéhány új, sorozatnak szánt műsort is e naptól kezdve indít el a Magyar Rádió.

A változásokat a Rádió Újság és a rádió műsoraikat tartalmazó lapok részletesen közlik. (MTI)

Többpártrendszerű demokráciát!

A Történelmi Igazságtétel Bizottsága örömmel állapítja meg, hogy a TIB 2 éve történt megalakulása óta kifejtett nézeteiket a magyar állampolgárok a választásokon sikerre vitték — mondotta Hegedűs B. András, a TIB titkára, a bizottság hétfői sajtótájékoztatóján a Választási Sajtóközpontban. Emlékeztetett arra, hogy a TIB megalakulásakor, 1988 tavaszán felhívták a magyar társadalmat és nemzetet: élessze fel az 1956-os forradalom eszméit, köztük a többpártrendszerű demokráciát. Az említett nyilatkozatban ugyan csak felhívták a figyelmet Magyarország függetlenségének, semlegességének, valamint az önkormányzatoknak a fontosságára.

Hegedűs B. András kife-

okról

és az SZDSZ versengését BC-tv mündött arról, Miklós mi-gy többség-az új parla-vé választó-l, mint ki-n jelöltként választóke-ngoló har-ült Pozsgay-tikus átal-párti üttö-zzá a tv-ri-

rt meghatá-az első for-sztási rend-sága sem-el annak az-a lenyűgő-hogy meg-asztás” —mes.

épés

az NSZK-lárja hétfőn-élegetését-alkalom-p Magyar-ek óta elő-s, szabad-ások tar-te be hétfő-rekezeléte-tetségi mi-abinét szó-

ar demok-lépést tett, is halad-ormányföt

a Deutsch-nomás fél-t híreibe-ezető he-magyaror-on leadott-zámlálási-yeit. Meg-a polgári-mű sikere-MDF mint-több, mint-armadik a-lázalékkal,ú, eddigi-MSZP kö-zázalékok

lálás tech-elhúzódá-g egy-két-e választ-e Neueste-nt az első-választott-nyak lesz-zezel még-t minden-sára. Fon-omszédos-ódó vi-etszerűleg-demokrati-

al éppen-g az alap-nem egy-ason, ha-c, hogy a-rendsze-e maguk-aságukat-en nem-szenvre-mogatás-— írja a

„Eljöttünk, hogy számot adjunk...”

— Eljöttünk, hogy megmutassuk: a Székelyföld hagyományai a még oly mostoha körülmények között sem mentek veszendőbe, mert hittük és hisszük: minden nép csak a saját kultúrája segítségével őrizheti meg magát. Eljöttünk, hogy számot adjunk arról, amit eddig nagy szeretettel dédelgettünk.

A székelyudvarhelyi kicsi lány hangja ünnepélyesen cseng, mikor felnőttek gondolatát megosztja hallgatóival.

A Titász díszterme zsúfolásig megtelt egy minapi estén. Alsóófalui farsangtemetés (Görög Ilona balladája, Ilyés, a szalmabábu elégetése, a székelyfonók játéka, dalai, táncai) elevenednek meg a színpadon. A határ túlsó oldaláról, több száz kilométer távolságból érkezett kortársaik mosorát rácsodálkozó áhítattal figyelik a KLTE Gyakorló Általános Iskolájának kisdíjakai. Tanáraik meghatottan mosolyognak, könnyük fátyolán át csak homályosan látják az igyekeztől és a boldogságtól kipirult arcokat, a pergőforgó kis alakokat, akik hosszú idő után újra félelem nélkül léphettek át az anyaország határát. Igen, a gyerekek már felszabadultak, vidámak — de tanáraik még óvatosak.

— Ne haragudjon, de nagyon meg kell válogatnunk a szavainkat — mondta egyikőjük, amikor a fellépés előtt a román-magyar viszonyról, a nemzetiségi politikáról faggyogtak. — Nekünk egy másik ország területén van a szülőföldünk, oda kell visszatérnünk, ott kell élnünk, dolgoznunk. Így is nehezen engedtek ki minket, mondván: mit fogtok majd

nyilatkozni az újságíróknak...? Tudja, a politikusok a legártatlanabb kijelentést is szívesen magyarázzák félre.

Az előadás végén a vaspaps elülte után a negyvenkét kiskisiskolást „kiosztják” azok között a kossuthos diákok között, akik vállalták, hogy egy éjszakára vendégül látják őket. Az újdonsült párok tartózkodó barátsággal méregetik egymást, miközben hazafelé szállingóznak. Egyikük-másikuk szülője még odamegy a székelyföldi tanárokhoz, üdvözlő öket, gratulál műsorukhoz.

— ... csodálatos volt a műsoruk, ... és érezzék jól magukat... — rázza Kovács Géza kezét zavartan az egyik apuka.

Kovács Géza testnevelés szakos tanár, régebben néptáncot tanított egy művelődési házban, vagy ahogy akkor és ott neveztek: a Pionírok és Sólímok Házában.

— Másfél éve minden indoklás nélkül kirúgtak az állásomból. Azóta egy általános iskolában tanítok. Tanítványaimmal hosszú évek óta veszünk részt a „Megéneklünk, Románia!” elnevezésű versenyen, ahová — a kötelező munkatáncok és a szocializmus építésének színpadi bemutatása mellé — valamilyen módon mindig becsempésztünk magyar népi játékokat is. Amikor már nem tiltották, sokszoros erővel láttam munkához. A saját néptánc-együttesemmel való foglalkozás mellett segítettem a feleségem iskolájában tanító kollégáknak, hogy betaníthassák ezt a farsangtemetést.

A feleség, András Katalin magyar szakos tanárnő és kollégái, Bíró Ambrus Lenke tanítónő, Máthé Vilma



zenetanárnő, Bíró G. Albert matematikatanár a 42 kisdíjjal a ma is túlnyomórészt magyar anyanyelvű, körülbelül 45 ezer lakost számláló Székelyudvarhelyről érkezett. E városról írta Orbán Balázs a múlt század derekán: „A Székelyföld középpontja, legérdekesebb, legklasszikusabb helye, az anyaszéknek anyavárosa.”

— Lakótelepen élő kétezerezer száz gyerek tanul „három műszakban”, reggel fél 8-tól este fél 7-ig nálunk, a 6. Számú Általános Iskolában — mesél iskolájukról András Katalin. — Bár elképzelhető, hogy mire hazazérünk, már kész lesz a „Bethlen Gábor Általános Iskola” feliratú cégtábla.

— Szinte minden tanulónk magyar — veszi át a szót Máthé Vilma —, mégis: 1985-től több román nemzetiségű, magyarul nem beszélő tanárt helyeztek hozzánk. „Inkább a gyerekek tanulja meg a tanár nyelvét, mint fordítva!” — mondták. Így aztán a gyerekek kínálódva tanulták az idegen nyelven a történelmet, a matematikát, a biológiát, és gyakran érezték magukat kényelmetlenül a tanárok is.

... el is mentek sorra a forradalom után — bólogat Bíró Ambrus Lenke. — S jöttek helyettük a nyugdíjas magyar kollégák! Jöttek örömmel, hogy újra taníthassanak.

Munkájáról lévén szó, Bíró G. Albert is lelkesen magyaráz:

— Mi, erdélyi magyarok a reáltudományokban vagyunk jók, hisz csak azokat tudtuk büntetlenül erősíteni. És erősítettük is, mert kellett az értelmiség, hogy megmaradhassunk.

A székelyudvarhelyi és a debreceni tanárok egyre inkább belefeledkeznek a beszélgetésbe, egyre nagyobb tisztelettel, barátságos tekintettel egymásra. Noha két különböző ország, de egy nemzet napszámosai ők...

Kérésre Varga Ferenc, a KLTE Gyakorló Általános Iskolájának igazgatója felel: „Ez a két intézmény közötti kapcsolat születésének történetét. Elmondja, hogy januárban egy udvarhelyi tanár jelentkezett nála és kérte, próbálják meg könyvekkel segíteni a romániai magyar oktatást. Az általános iskolások öt mázsa

könyvet gyűjtöttek össze és juttattak ki február 23-án az MDF és az Invent-Trade Kereskedelmi Kft. segítségével Nagyenyedre és Székelyudvarhelyre. Az igazgató ez alkalommal negyven diákja barátságát felkínáló soraival kereste fel az udvarhelyieket és e mostani kirándulást is akkor beszélgettem meg.

— Ezért a vendéglátásért tanulóinkat, kollégáimat, de mindenképp a szülőket kell dicsérnem. Az ő segítségüknek köszönhetően tudtuk az előadást a Titász dísztermében megtartani, a kicsiket családoknál, a felnőtteket a Kisdebrecen Hotelben elszállásolni, a Vörös Csillag Étteremben megvendégtelni és egy szülő fogja őket holnap délelőtt Debrecenen végigvezetni.

Mánap délelőtt sehogy sem akaródzik a székely gyerekeknek a városnézésre invitáló buszba szállni, hiszen ez egyúttal azt is jelenti, hogy el kell válniuk kis vendéglátóiktól. Persze azok is nehezen búcsúznak újdonsült barátaiktól, és a szülők sem engedik el könnyű szívvel az egy éjszakára kapott pótygyerekeket.

— Egy rövid ideig volt három gyönyörű gyerekm — mondja szomorkásan Hankné Gál Ilona, aki Sarolta lányára mellé két erdélyi kislányt — Orsolyát és Izabellát — vitt haza az előző este. — Nagyon sajnálom, hogy máris utaznak tovább a budapesti fellépésekre, és hogy 13-án már indulnak is haza, így a visszaúton sem térhetnek be hozzám.

A gyerekek laposakat pislognak — előző este so-

káig beszélgettek és bizony gyakran szóba került a politika is. Sokan állítják: ezeknek a kicsiknek a gyerekkorukat rövidíti meg a történelem, érleli őket idő előtt felnőtté. Am az én kis beszélgetőpartnereimben nincs semmi erőltetett komolyság, kedves természetességgel beszélnek mindennapijaikról, iskolájukról, játékaikról.

A busz indulásra készen várakozik, miután nagy nehezen sikerült betelni a nevetve-sírva búcsúzkodó gyerekeket. Az udvarhelyi gyerekek fűrtökben lógnak az ablakban, a debreceniek a busz előtt tolonganak, kiabálnak:

— Írjatok!
— Sok sikert, Pesten!
— Gyertek máskor is!

A tanárok is utolsó szorításra nyújtják kezüket debreceni társaiknak:

— Hogy tudjuk meghálálni, hogy hajnaltól késő éjszakáig lóttattok-futottatok miattunk?! De majd gyertek ti is, és akkor...

— Sok sikert, és sok erőt mindennehez! — integet felém már a busz ajtajából András Katalin.

— Köszönöm, de azt hiszem, nektek több kell...

— Van! — mosolyog bizakodva, és hármat is bolint rá.

Akkor még egyikünk sem sejtette, hogy március tizenötödike után újra csak a józan emberségbe vetett hit adhat erőt a határ túlsó oldalán élő magyaroknak a fékezett indulattal és a több évszázados kelet-európai átokkal: a nemzetiségi gyűlölségekkel szemben.

Nagy Tünde

Bemutató a Csokonai Színházban

Közelítések a Távol-Kelethez

1. Statisztikus megközelítés. Két klasszikus japán egyfelvonásos magyarországi bemutatóját láthatta pénteken este a debreceni közönség a Kölcsey Művelődési Központ kamaraszínházában. Néhány éven belül ez volt városunkban a második számottevő híradása a távol-keleti színi művészetnek. „A selyemtollú kócsag” és „A hétalvó legény” című játékokat sajátos munkamegosztással állították színpadra japán és magyar művészek: a tojamaí Bungeiza Kékidan színházi idegenlégiosai vállalták a rendezés, a koreográfia, valamint a díszlet- és jelmeztervezés reszortját; míg a Csokonai Színház színművészei arcukat és játékokat adták az interkontinentális koprodukciónak. Néhány színész ugyanazon az estén — bár más-más darabban — két, olykor gyökeresen ellentétes karakterű szerepet is alakított. Ennek minden bizonnyal az az oka, hogy a tervezett japán turnéra igen borsos árúak a repülőjegyek. Így viszont gyakorlatilag féltucatnyian „megoldják” a főbb szerepeket.

2. Műfajelméleti megközelítés. A kritikus kénytelen bevallani, hogy zavarban van, midőn a két egyfelvonásos műfaját kívánja meghatározni. Ha megelégszik a

felületes definícióval, akár mindkettőt mesejátéknak is nevezheti — „A selyemtollú kócsag”-ot a szomorúbb, „A hétalvó legény”-t a vidámabb fajtájából. Am ezek a játékok, noha a mesés elemeknek fontos szerep jut bennük, nyilvánvalóan a felnőttekhez szólnak inkább: az egyik a példázat, a másik a rekeszizmokra apelláló népi bölcsélet eszközével. Az önfeláldozó kócsaglány történetében nyoma sincs az arisztotelészi esztétikának: úgy építkezik a játék, hogy kísérletet sem tesz az európai értelemben vett dramaturgiára. Hogy mégis nézhető, élvezhető a produkció, az a lebegő, időtlen legendának köszönhető: hiába tudjuk, hogy a nem is oly régi Tokugava-korszakban született a történet, évezredekkel érzünk mögötte. A furfangos hétalvó kópé-ságait viszont akár a mi Ludas Matyink is elkövetthette volna. Ha „A selyemtollú kócsag” a tragédia a japán színi hagyományokban, akkor „A hétalvó” a komédia vagy a bohózat.

3. Ornitológiai megközelítés. Mindkét műben madarak körül forog a világ. Az egyikben, a kócsagból lett feleség (európai párhuzamától sem mentes) sors-történetében a határtalan szerelem szimbólumává nő

a kecses madár; a másikban, a gazdagságot és rangos feleséget heverészve szerző, lusta tréfamester karrier-sztorijában pedig egy szeretreméltó jómadár a főszereplő. Nem véletlen, hogy a humoros népi játék elején ritka látványként egy madzaggpályán mozgó múmadár is átröppen a színen; s hogy a kalitkában farkát rázó kellekvarjú és az előző darabban a körjátékok játszó gyermekek „kalitkájába” zárodó kócsagholgy között akaratlanul is asszociációhíd épül.

4. Földrajzi megközelítés. Lehet, hogy a Távol-Kelet nem csupán földrajzi értelemben van távol tőlünk — ezek a színjátékok minden esetben sokkalta közelebb valónak mutatják, mint amilyenek sommásan gondoljuk. Johio például Kyotóba szeretne menni, hogy megnézze, milyen ott a csehsznyeivirágzás. Mi tagadás: sokan osztozunk vele ebben a vágyban. Sajnos, a mi rendelkezésünkre nem áll olyan, eleven kócsag tollából szőtt mennyei selyem, minek ára útiköltségeként szívalhatna.

5. Óvodapedagógiai megközelítés. „A selyemtollú kócsag”-ban néhány óvodás korú apróság jelenik meg a színpadon, hogy „Tsu néni” játszani hívja. Játsszanak is:

hol kergetősdit, hol „körbenállást”. Ügyesek, elfogulatlanok, szépen énekelik az egzotikus japán gyermekdalokat. Ha beszélnek, többnyire kórusban teszik — s ez érdekes stilizáltsággal telíti az előadást. Nem véletlenül arattak nagy sikert a premiéren — nemcsak a büszke szülők körében. Elmlítsük meg a rendezőasszisztens „óvobácsi” nevét: Jámbor József tanította be őket.

6. Normatív megközelítés. Itt kellene következnie a voltaképpeni kritikának, az összehúzott szemöldökű értékelésnek: ki és mi volt jó az előadásban, ki és mi kevésbé. A kritikus zavara azonban ehelyütt csak fokozódik — egyszerűen nincsen mihez mérnie, viszonyítania. Mit tehetné mást: elmondom, mit tartottam érdekesnek — anélkül, hogy előjellel látnám el véleményem. Tehát: élményszerűnek tartom a rendezést, bár nem tudom, mi benne a konvenció, és mi az újítás. Örömet megnézni, miként rendezte meg Koizumi Hirosi e két darabot japán színi-székkel: nemcsak azért, hogy az összehasonlítás révén támpontjaim legyenek az ítéletalkotáshoz, hanem azért is, hogy meggyőződjek róla, ez valóban ugyanaz a rendezés-e, mint Japánban. Izzalmasak Kugó Hideo és

Kiriszima Kán jelzészzerű, funkcionális díszletei, melyek a sejtelmes világtájjal nyerik el igazi értelmüket. „A hétalvóban” a fáról potyogó levelek és gyümölcsök is illeszkednek a tréfacsinálás hangulatához. Arai Csuhok jelmezeinek sikerült-ségéről fogalmam sincs, nem lévén pontos ismereteim a néhány száz évvel ezelőtti falusi japán viseletről — azt azonban magam is érzékeltem, hogy „A selyemtollú kócsag” fennköltebb jelmezeivel szemben „A hétalvó” öltözékei maguk is karikíroznak. Koizumi Kuniko koreográfiai a második darab lassított veredéskéjele- netében, illetve a film és a break látványelemeiből ötvöződött „villogó” mozgás- betétben igazán figyelemreméltóak. Ami a színészeket illeti, Pálffy Margit légi- cséghölgye és szünet utáni görbeshátú öregasszonya olyan impozáns ellentét, hogy mindenképpen mesterségszerűen bravúrként könyvelendő el. Dániel Zsolt jellegzetes harcászabja az áldozatul esett a japán szerepeknek — így, kontyval, merőben újszerű a fizimiskája, remek fintorteknikáját és humorzékát pedig főként „A hétalvóban”. Korcsmáros megvillantani. Korcsmáros Jenő és Sárközy Zoltán falusi

figuráikban nagy kedvvel komédiáznak, gyanú szerint többet hozva ki a szerepeikből, mint amennyi azokban benne van. Janttyik Csaba „A Hétalvó” címszerepében fittyet hány Kelet és Nyugat ellentétének: olyan természetességgel játszik, ügyesen áttemelve jól bevált komikus fogásait előző szerepeiből, hogy nincs értelme vele kapcsolatban az égtájakat emlegetni.

6. Gazdaságpolitikai megközelítés. Bár maguk a japánok tagadják, mindkét mű mintha a modern japán gazdasági szemlélet születését regisztrálná. „A selyemtollú kócsag” végkimenetelében még visszautasítást látunk a természetelvséggel szemben; a hétalvó legény azonban már igazi menedzsment: minél kevesebb erőfeszítéssel minél többre akarja vinni — s mivel az agya sebesen jár, sikerül is neki. Ó a válasz az önmagát elfogyasztó kócsag féltelmére: úgy is lehet gyarapodni, hogy nem emésztí el magát a japán halandó.

7. Szubjektív megközelítés. Ha a véleményemet akarják tudni, egészen jól szórakoztam e pénteki élő japán esti mesén.

Csontos János

Svéd vállalat
pályázatot hirdet
műszaki menedzser
képviseleti
feladatok ellátására.
Feltételek:
műszaki mérnöki végzettség
angol nyelvtudás.
Jelentkezés: levelben
önéletrajzzal.
Határidő: április 15.
„SVED” jellegűre

Autós
SLICK
amerikai te
olajadal
kapható
Taifun auto
az Autóklub ud
Szabadság

SHAR
számológépek
és
tartozékok
teljes kínálata
a Lézer
boltból.
Debrecen, Szab
Telefon: 10-68
18727/1

A
Az üzletek b
17432/2

De
AFSC

és e
10
20 t felet
a minden
(fali
100
200 00

akik éves
- s a havo
megfelel
szerző
egész
Ke

Nyersany
18810/2

Svéd vállalat
pályázatot hirdet
műszaki menedzseri,
képviseleti
feladatok ellátására.
Feltételek:
műszaki mérnöki végzettség,
angol nyelvtudás.
Jelentkezés: levélben, rövid
önleírattal.
Határidő: április 15.
"SVÉD" jellegű kiadványba.

Előfizetéses
étkeztetést
és társas
rendezvények
lebonnyolását vállaljuk.
TANÉRT
konyha,
Debrecen,
Hámán Kató út 76.
Telefon: 19-988/23.

A METALCAN Fémcsomagoló Kft.
felvételt keres
megfelelő képzettséggel
pénzügyi előadót, SZTK ügyintézőt
és
forgalmi könyvelőt.
Szerszámüzemében:
marós, közszerős szakmunkásokat.
Jelentkezés: személyesen a kft. főkönyvelőjénél és a szerszámüzem vezetőjénél.
Debrecen, Monostorpályi út 92.
Bérezés megegyezés szerint.

Megnyílt a Madonna Gmk
belsőruha butikja
a Széchenyi u. 5. alatt.
Egyedül tervezésű gyermekruhák, farmerek, dzsekik, früingek, pamupólók kaphatók.
Női együttessel, import garnitúrák, blúzok, alkalmi ruhák, bieszkövek, früingek, szövetnadrágok
nagy választékkal várjuk kedves vásárlóinkat
regi üzletünkben is,
a Csapó u. 86. alatt.
Tegyes termékek készletű áron kaphatók!
Kereskedőket is kiszolgáltunk.

Autósok!
SLICK 50
amerikai teflonos
olajadalék
kapható:
Taifun autóbolt,
az Autóklub udvarában
Szabadság útja 96.

IGÉNYES
ÁRUK
RAKTÁROZÁSÁRA
800 nm-es raktárépület
bentterületen,
iparvagyán-használattal
bérlehető.
Jelentkezés
„Aránjallattal” jellegű
a kiadványba.

APRÓHIRDETÉSEK

INGATLAN
HAROMSZOBÁS, összkomfortos kertesház adok 4 szobás kis kert, angol típusú ház, vagy eladom. Érdeklődni: naponta 17 óráig, Debrecen, Sánta K. u. 36. *14519/2*

LAKÁS
EGYSZOBÁS vagy egyszobás-ékezős lakótelepi lakást keresek. „Készpénzzel fizetek 999” jellegű a kiadványba. *14825/1*

1500 köbcentiméteres Lada, 8 éves, felújított, 2 év friss műszakiával eladó. Debrecen, Komlóssy út 92., 18 órától. *18123/2*

SHARP
szívműködőgépek
és
tartozékaiknak
teljes kínálata
a Lézer műszaki
boltból.
Debrecen, Szabadság útja 2.
Telefon: 10-687

FAKITERMELÉSEL
FOGLALKOZÓK,
tisz-ek,
állami gazdaságok,
vállalkozók figyelmébe!
A WILD-COO...
Erdészeti Kft.
FELVÁSÁROL
ÉS ÉRTÉKESÍT
rönk-
papír-, oszlop-, tűifa készleteket
megállapodás szerint.
Cím: Szeged, Szatmari u. 18.
Kaskantyú,
Hunyadi u. 38.
Telefon: (62) 24-530, (78) 46-191
Telex: 26-865

DEBRECEN közelében hétvégi telket lakható közházakkal, építkezéssel. Ajánlatokat az István út 61. sz. 6. b. kérem. *17608/2*

ELCSERÉLEM nagy szobás, konyhás, spájzos, udvaros, virágos, kertés lakóházam, kisebb szoba-konyhára. Házhátról: 33-461-es telefonon. *17977/1*

BÚTOR
MINDENFÉLE szép bútor vétele, eladása, OTP-részlete is. Garamvölgyi, Arany J. u. 13. Telefon: 20-011-1421/5*

A Derecskei ÁFÉSZ
bérbe adja
az alábbi üzlethelyiségeit.
6. sz. Presszó III. o.
Monostorpályi,
Bajcsy-Zs. u. alatti egységét,
melynek összes alapszűrésű 82 négyzetméter.
40. sz. Húsbolt
Sáránd,
Agy E. u. 5. sz. alatti egységét,
melynek összes alapszűrésű 65 négyzetméter.
Az üzletek bérbeadásáról tájékoztatást a közgazdasági csoport ad.

ELADÓ 300 négyzetű telek, kétház építésre is, lakható kis házzal. Sánta K. u. 4. Telefon: 21-950, 12-969.

MÁSFÉL szobás, gázfűtéses, második emeleti örökfalú lakóház eladó. Kiemelt övezetben. „Égyetemhez közel” jellegű a kiadványba. *18676/1*

KULTÚRCIKK
ORINON iv garanciával háromszorosított eladó. Poroszlai út 72. I. 4. *17443/3*

Közületek
figyelem!
1990.
március 19-étől
április 30-áig
nagy tételű
vaskohászati termékek
és egyéb áru beszerzése esetén
ENGEDMÉNYT ADUNK!
Vaskohászati termékeknél
10 t feletti vásárlás esetén 3%,
20 t feletti vásárlás esetén 5% az engedmény
a mindenkor érvényben lévő kereskedelmi árból.
Egyéb áru tekintetében
(falicempe, padlólap, kerítéslelemek)
100 000 Ft feletti vásárlásnál 3%,
200 000 Ft feletti vásárlásnál pedig 5% az engedmény mértéke.
Azon vállalatok részére,
akik éves igényüket tőlünk kívánják beszerezni
- s a havonta igényelt mennyiség, illetve érték
megfelel a fent említettnek, és április 30-áig
szerződést kötnek az illetékes teleppel -
egész évben biztosítjuk az engedményt.
Keressen fel bennünket!
Most is jól jár,
ha a MÉH-hez jár!
Kelet-magyarországi MÉH
Nyersanyaghasznosító Vállalat Debrecen.

NYULASON 300 négyzetű, 4 lakásos építéskor építésre alkalmas ingatlan eladó. Csöré Aronné, Debrecen, Liszt. F. u. 10. I. 2. Telefon: 10-628. *18523/1*

EGYSZOBÁS vagy garzon, összkomfortos lakást épírt veszek. „Tavaszi költözés” jellegű a kiadványba.

GÉP ÉS SZERSZÁM
VÁSÁROLNÉK motoros, hűti permetező, hibásat is. Amegelőléssel, „SOLO” jellegű a kiadványba. *14460/5*

REDŐNY készítése, javítása azonnal, olcsón, garanciával, részletfizetéssel is, vidékre is. Telefon: 19-939. *16356/3*

PARKETTAZÁS, csiszolás, lakkozás, szőnyegpadlóragasztás garanciával. Huszár Gál u. 58. Telefon: 24-286, Kolozsvári. *17498/1*

BIOGLISZIÁT előleg ellenében kibéreljük, törlesztés bióhummussal. Rostálatlan bióhumszt is átveszünk. Telefon: 182-0112, 1116 Budapest, Abádi tér 11. *18685/1*

RÉSZLETAKCIÓ! Redőny, relax olcsón, vidékre is. Telefon: 22-826. *16359/1*

FÉLPIÉNZES butikomban tavaszi felöltőt és gyermekruhák, cipők felvásárlását és cseréjét tartok. Könyök u. 7. alatt (Maróthy útból) 27-én. Micsurin u. 213 alatt (Töcölvölgy) 29-én 10-18 óráig. *17204/1*

DANUBIUS TAXI
Személyszállítás
alapdíjas kiállással.
Költöztes és
épitőanyag
szállítás
1-5 tonnára.
Hívható:
7-19 óráig.
Autómobil
éjeli-nappali.
Telefon: 26-142.

GARASAKCIÓ! Tavaszi felsőruházati cikkek 40% árengedménnyel a Monostorpályi út 54. alatt. *17418/1*

BIOGLISZIÁ kedvező feltételekkel eladó. Bióhumszt előlegezhető. Érdeklődni: minden nap 16 óráig. Józsa, Függelenség u. 101. *18107/1*

TELEVÍZIÓ ÉS RÁDIO
adás vételére
Ha hasznosítható
ölele, újítása,
találománya
fejlesztésére és
értékesítésére
vélünk
köt hasznosítási
szerződést!
SZIA Gmk
Debrecen,
Csapó u. 6. I. 10.
Telefon: 10-159.

A Debreceni Minőségi Szabó Ipari Szövetkezet
kereskedelmi osztályára
felvesz
francia, német vagy angol nyelvvizsgával,
külfelkereskedelmi gyakorlattal
rendelkező
munkatársakat.
Jelentkezés: a Hatvan u. 43. sz. alatt III. 2.,
a kereskedelmi osztályvezetőnél,
minden nap 9-11 óráig.

„BB” KFT
Tavaszi vásár!
Szoknyák, blúzok, pólók, nadrágok, dzsekik, blézerek, tavaszi ruhák nagy választékban.
Batthyány u. 8., Petőfi tér 2., Menyhárt J. tér 8.,
Csapó piac 11. pavilon, Micsurin u. 118.,
Kossuth u. 31., Hajdú J. u. 16., Burgundia u. 2.,
Széchenyi u. 18., Petőfi tér 3., Bethlen u. 35.
Csapó u. 88.

Ön helyesen választott!
Mert továbbra is
a Debreceni ÁFÉSZ ABC-áruházában,
szaküzleteiben
és a Délibáb Áruházban
vásárol.
Ön helyesen döntött!
Amikor elhatározta, hogy megtakarított pénzt
a Debreceni ÁFÉSZ
célszerűen fekteti.
Ön tudja, hogy a mi politikánk
a szövetkezés.
Debreceni ÁFÉSZ

ÁLLÁS
ALKALMAZOK fiatal nő munkaeöri magánkereskedelemben. „Munkalehetőség” jellegű a kiadványba.

MODERN vonalvezetés szabáshoz értó varrónőt keresek. „Burda” jellegű a kiadványba. *18402/1*

EGYÉB
PORCELÁNOKAT, antik órákat, szobrokat, festményeket, régiségeket veszek. Arany János u. 13. Telefon: 20-019. *14212/3*

ING-GÉP KFT. SZOLGÁLTATÁSAI: Uprakezdési hitelhez forgalmi értékbecslés készítése azonnal. INGATLAN AJANLÁSAINK: Nyíregyháza: 40 ezer négyzetméter össz-közműves, önálló telephely 2100 négyzetméter, 5 m magas üzemszomszokkal, 400 négyzetméteres szociális részrel. Irányár: 42 millió Ft. Apportként is beviszik vállalkozásra. Riga: 5000 négyzetméter, 80 négyzetméteres épülettel, melléképületekkel kiadó; 18 000 Ft/hónap. Haláp: 1015 négyzetű telken 600 négyzetméter alapterületű, 40%-os készítségű bányarománival eladó. 1,4 millió Ft. Vágóhid utca: 3 db iroda telephely kiadó; 15 ezer Ft/iroda. Eladó családi házak: Torozók, Tegez utcán, Léta-területen, Hajdúhadházon, Pacon, Ürretje, Bujdosó utcán, Hajdúbószormenyben, Budafokon, Gábor A., Dévai, Eötvös, Nyilutván, Balatonkenesén, Rákosszentmihályon, Dadi, utcán. OTP lakások Kiszegyes, Jenkő, Hajó, Micsurin u., Nagyerdő krt. Köhász, Szabadság útja. Zárkertek: Güton, Hosszúpályiban, Erdőbényén, Hajdúsámsonban, Garázkok: Mester és Mikepércsi utcákon. Budapesti irodák, telephelyek, balatoni, hegyvidéki üdülők nagy választékban. Címünk: 4025 Debrecen, Bajcsy-Zs. u. 11. Telefon: 30-342. Nyitva: hétköznap: 7.30-16.00 óráig, szombat: 9-11 óráig. *18641/1*

TEHERGÉPKOCSI javításában nagy gyakorlatú rendelkező autószerelő felvesszünk, hivatásos jogosítvány szükséges. Posta-galambpost Egyesület Debrecen, Kurucz u. 85. Jelentkezni a műhelyvezetőnél.

JÁRMŰ
AUTÓKAROSSZÉRIA-JAVÍTÓK figyelem! Javító-készletek és alkatrészek kaphatók. Szabadság út 14. Gömböcsy autóbolt. Telefon: 11-768. *17101/2*

DACIA - TULA J. DONOSOK! Dacia alkatrészekkel Debrecen, István út 73. 28-966. *16522/1*

FORD eladó. Cserékesit beszámítok. Monostorpályi út 32. Telefon: 10-542.

OLTÁNYÓK, nadrágok, szmokingok varrást olcsón, kitűnő minőségben, rövid határidőre, hozott anyagból is vállalom. Cím: Balogh Sándor, Nagyvárad, Georg Enescu u. 36. Telefon: 17-074. *16169/1*

EXPRESSZ

ELADÓ Moszkvics 408-as személygépkocsi, üzemi, botváltós, lejáró műszakkal. Szükség esetén a vizsgáztatás megoldható. Érdeklődni: a 29-749-es telefonon vagy „Óreg autót nem bicikli” jellegre a kiadóba. *18214/1*

TU FRSZ. 125-ös Polski eladó. Érdeklődni: Csapó u. 77. V. 17. *18222/1*

NAGYKÉPERNYŐS, színes szovjet tv kiváló állapotban eladó. Debreceen, Csapó u. 19. Békák. *18247/1*

ÜKERTBEN 3 szoba + ékezős társasház lakás eladó. Érdeklődni: a 12-466-on. *18249/1*

ELADÓ Philips videokamera, WHS rendszerű. A kamerát lehet videóknak is használni. Felvevő és egyben lejátszó. Érdeklődni: szombaton, vasárnap egész nap; a többi napon 18 óra után a Debreceen 16-192 telefonon.

ELADÓ világos, új, bőr ülógarnitúra. Érdeklődni: 32-045 vagy 20-913. *18261/1*

TANÁCSI, első emeleti, mástól szobás, 35 nm-es lakásom cserélném nagyobbra. 2 szobásig „Kaméleon” jellegre a kiadóba. *18263/1*

SOK szabadidővel rendelkező fiatal házaspár otthon elvezethető bedolgozási lehetőséget keres. „Bármilyen munka” jellegre a kiadóba. *18266/1*

JÓ ÁLLAPOTBAN lévő személy Barkas eladó. Érdeklődni: a 35-359. *18268/1*

ÚJ KISGÉP matoracsal 2000 forintra, új panorámás babakocsit 3000 forintra eladó. Érdeklődni: 18 óráig, Micsurin u. 128. V. 15.

JÓ ÁLLAPOTBAN lévő Wartburg személyautó eladó. Érdeklődni: a hirdetés után 2 napig a 31-882-es telefonon.

ELADÓ 464 négyzetföld. Miképecs, Ady E. u. 9. sz. Kun László. *18361/1*

GARANCIÁLIS, ötszobás, sötétzöld Skoda eladó. Telefon: 17-554.

SZOBOSZLÓ új elején lévő 1,5 szobás tanácsai lakásomat Gambrius bízni cserélem. „Családi ok” jellegre a kiadóba. *18456/1*

CSENDES környéken lévő 40 nm-es tanácsai lakásomat belvárosira cserélem. „Városi pont 555” jellegre a kiadóba. *18458/1*

GYEDEN lévő pedagógus gyermekmegőrzést vállalna. Érdeklődni: Szankolyné, Debreceen, Hajdú J. u. 9. V. 43. *18469/1*

VÁSÁROLNÉK házat, házrészt, lakást 300.000-ig. Helyi buszjárat, villany, víz szükséges. „Lakható” jellegre a kiadóba. *18477/1*

IPARI vagy kereskedelmi célra alkalmas 400 négyzetföldi építési telken 70 nm-es családi ház (a négyes főútonnal melletti) elcserelem 1,5 szobás lakásra, értékegyeztetéssel, vagy eladom. Bocskaiert, Váci Mihály u. 1. *18491/1*

2 ÉS félszobás, Csapó utcai, hitelmentes lakást cserélnék tanácsai minigazdona vagy egy szobás lakásra, házrészre. „Kiegészítést ként” jellegre a kiadóba. *18492/1*

ELADÓ Léavétesen 980 négyzetméter zártkert 40 nm-es ház, Zala gyönyge és ríling szőlővel betelepítve, erdő mellett. Irányár: 80.000 Ft. Érdeklődni: Debreceen, Landler J. u. 41. fszt. 4. sz. *18493/1*

VENNÉK kb. másfél méter hosszú, egyági, használtvas, alumínium lejáró. Ajánlatokat „Léte” jellegre a kiadóba. *18494/1*

Új, pácolt Claudia üllögarnitúra eladó. Istvánút 109. fszt. 2. *18501/1*

DOBOZBAN kétszobás, szövetkezesi lakás hitelmentesen eladó. Irányár: 1.200.000 Ft. „Felújításra vár” jellegre a kiadóba.

VÁMOSPÉRCES, Zrínyi u. 16. számú ház 412 négyzetföldi telekkel, építési lehetőséggel eladó. *18504/1*

SÖDER, homokszállítás. Kedvező áron! Telefon: 27-771. *18506/1*

HL 6002 61FA pótkocsi, TI rendszámú 126-os Polski Fiat friss műszakkal eladó. Bayk A-kert. 9. Gázcsatlakozás balra, Jöcsák-társa. *18505/1*

ÁLLÁSLEHETŐSÉG Európában, Dél-Afrikában. Érdeklődni: Debreceen, Sölym u. 87. *18508/1*

ANGOL típusú telefonos lakást garázzsal bérbé vennék hosszabb időre Debreceenben. Telefon: 27-963. *18509/1*

KÖMÜVESMESTER munkát vállal. „Kömfű” jellegre a kiadóba. *18511/1*

IDÉN végző növénytermesztési üzemi állást keres. „Szolgáltatás” jellegre a kiadóba.

SZABÁST főállásban és vállalkozó felvezetők. Érdeklődni: a 35-985 telefonon. *18514/1*

FŐBÉRLŐ nélküli lakásba egyágyú felvezetünk. Behlen G. u. 35. I. 5. *18515/1*

4X4 platós ARO, 29-én átvethető, eladó. Nyár u. 25. III. 1. *18517/1*

KERTESZ családi ház eladó. Debreceen Lelkóvits u. 105. alatt. *18520/1*

SÁMSONI kertben eladó 300 négyzetföldi kert kis házakkal. Érdeklődni: Debreceen, Április 4. út 23/B III. 7. *18524/1*

VIRÁGBOLTBA szakértett eladó főállásban felvezetünk. „Virág” jellegre a kiadóba. *18525/1*

ELADÓ keres házrész, esetleg OTP-re cserélhető. Honti u. 22. *18527/1*

KÉTSZINTES ikerház egyben és külön is eladó. Egyik rész azonnali, másik ’91-es beköltözéssel, fizetésekönnyítéssel. Beregszászi Pál u. 4. sz. 31-824.

FORD Capri 1700 GT, műszakra felkészítve eladó. Irányár: 80.000. Érdeklődni: Basahalom u. 27. *18530/1*

ELADÓ Omóns utcai 1+2 + ékezős, I. emeleti lakás garázzsal. „Magas OTP-vel vagy kp-ért” jellegre a kiadóba. *18529/1*

FÜGGETLEN, 29 éves nő kisiparosnál elhelyezkedne. Minden megoldás érdekel. Válaszokat „Szorgalmas ügyes” jellegre kérem a kiadóba. *18532/1*

IVARÉRETT amerikai spánis szűk ak olcsón eladó. Telefon: 26-842. *18534/1*

ELADÓ Ükerten 51 négyzetméteres szövetkezesi lakás, garázs és a Harsteinkert IV. dűlőben 315 négyzetföldi kert kis ház. Érdeklődni: 17 óráig a 29-535-ös telefonon. *18533/1*

ELADÓ MTZ-50-es traktor, 3 fegyver és 3 színyeg fűkaszó. Nyíradony, Rákóczi u. 20. *18535/1*

SIEMENS

MÉG TART A TAVASZI AKCIÓ!



Minden típusú
fagyasztóládát
2000 Ft
engedménnyel
árusítunk.

3 db PHILIPS videokazettát adunk ajándékba, ha nálunk vásárolja meg a videorekordert! (Amíg a készlet tart.) Várjuk kedves vásárlóinkat! SIEMENS márkából Debreceen, Vörös Hadsereg útja 51. Telefon: (52) 16-352

palette

DOLGOZÓKAT ALKALMAZNAK

A Hajdú megyei Állami Építőipari Vállalat felvezet, fűtészre, kőművesre, ácsra, vasbetonszerelőre, villanyszerelőre, szakkamukásokra, munkaszállítókra, ékezős biztosítókra. Jelentkezni a munkaadó-gazdálkodáson, Debreceen, Kálvintér 11. *16213/1*

Kereskedelmi munkában jártas érettségizett dolgozókat adminisztratív munkakörbe és saját gépkocsival rendelkező üzletkötő azonnali beépítéssel felvezetünk. „Nagykereskedelmi vállalat” jellegre a kiadóba. *18424/1*

A Debreceeni Építőipari Szövetkezet 6 óras délutáni foglalkoztatással takarított felvezet. Jelentkezni lehet: Wesser József-né személyzet- és munkajogi csoportvezetőnél, Debreceen, Hatvan u. 43. sz. alatt. *18483/2*

Faipari szerszámgyártó felvezetünk. Cím: Bátoripari Kiszövetkezet, Debreceen, Galamb u. 23-29. sz. *18487/3*

Hajdúszoboszlói MEZŐGÉP Vállalat közlekedés és a lakosság részére daruzási munkát vállal ADK-70 típusú, 7 tonnás autódarura. A megrendelés lehet eseti vagy tartósabb időre kötve, szerződéses megállapodás alapján. Telefonszámunk: 61-011. *18498/2*

Háziipari Szövetkezet Debreceen, Görbe u. 2-4. sz. felvételre keres központi műhelybe: gépkötőket, szakképzett varrónőket, kéziszővezőkre szövőőket, takarított. Jelentkezni a személyzeti vezetőnél. *18500/2*

Foglalkozású szakcsoporthoz napi 4 óras elfoglaltsággal főkönyvelőt keres, lehet nyugdíjas is. Jelentkezni a szakcsoporthoz elnöknel, Debreceen, Monostorpályi út 7. szám alatt. *18502/2*

A Hajdú Film azonnali beépítéssel érettségizett pénztárost vesz fel a Híradó filmstúdióba, valamint rész munkaidős takarított a vállalat központjába. Jelentkezés: a filmstúdió üzemezőjénél, illetve a Petőfi tér 10. sz. alatt. *18512/2*

Személygépkocsik javításához nagy gyakorlatú rendelkező, leinformálható karosszériakatosokat azonnali beépítéssel felvezetünk. Felvezetünk továbbá karbantartó munkához szobafestő-mázoló szakmunkást és nagy gyakorlatú rendelkező géplakost. Debreceen, Autójavító Kiszövetkezet, István út 149. Telefon: 61-011. *18516/2*

Az Alföld FÜSZERT elvezeték két fő nyugdíjast 4 óras munkára udvarosnak. Jelentkezés: Debreceen, Széchenyi u. 48. Gondnokság. *18518/2*

AZ ÁLLAMI Biztosító 1. sz. Fiókja számviteli végzettséggel és gyakorlatú rendelkező könyvelőt keres felvételre. Jelentkezés személyesen a Pénzügyi vezetőnél. (Vörös Hadsereg útja 5. sz. Unió mögött). *18726/1*

A HAJDÚ VOLÁN felvételre keres gyakorlatú rendelkező jogtanácsost jogügyi csoportvezetői munkakörbe. Jelentkezés: önéletrajzzal, Debreceen, Szoboszlói út 4-6. sz. szobában, az igazgatási és jogügyi osztály vezetőjénél. *18728/1*

A DETV 1. sz. Leányvállalat autószerelőket keres felvételre. Berezés: megegyezés szerint. Jelentkezés: Debreceen, Monostorpályi út 9-11. sz. *18731/1*

A Debreceen Megyei Városi Tanács V. B. Építési és Közlekedési Osztálya pályázatot hirdet ütfelügyelői munkakör betöltésére. Alkalmazási feltétel: mélyépítési üzemérnöki végzettség. Jelentkezni lehet: személyesen vagy írásban részletes önéletrajzzal, a fizetési igény megjelölésével. Érdeklődni: a 11-400/289 telefonon vagy személyesen az osztály vezetőjénél. Cím: Debreceen, Vörös Hadsereg útja 20. sz. *18739/1*

GYÁSZHÍREK

Fajószívet tudatjuk, hogy szeretett édesanyját,
ÖZV. ANTAL FERENCNE
Tóth Erzsébetet
szűk családi körben örök nyugalomra helyezték. A gyászoló család. *18307/1*

Megrendült lélekkel tudatjuk, hogy
HARANGHY GYÖRGYNÉ
Kiss Mariát
kivánsága szerint szűk családi körben, csendben örök nyugalomba helyezték. A gyászoló család. *18702/1*

Köszönetnyilvánítás
Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen bálunknak, SZENTKIRÁLYI BARNÁNÉ temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *17849/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen bálunknak, akik
POKRÓCZ GYULA
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18115/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen bálunknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
HACSI GYULÁNÉ
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18265/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
ENDREI GYÖRGY
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18704/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
DUDINSZKY JÁNOSNÉ
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18706/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
PAJZOS SÁNDOR
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18707/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
ÖZV. SCHÖNBERGER AMBRUSNÉ
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18424/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
SZABÓ JÓZSEFNÉ
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18710/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
GESZTHELYI PÁL
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18712/1*

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunknak,
UJVÁRI LÁSZLÓ
temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek, és mélyes bánatunkban részvételüket. A gyászoló család. *18715/1*

Magas kereseti lehetőséggel
a Külkereskedelmi Főiskola átfogalmi szakán vagy közgazdasági egyetem külkereskedelmi szakán végzett
fiatal, 25-30 éves szakember
jelentkezését várja
műszaki fejlesztő kft.
külkereskedelmi üzletkötői munkakörbe.
A szakmai önéletrajzot is tartalmazó pályázatot
„Perspektíva '90”
jellegre
kérjük a kiadóba. *18703/1*

KÖZLEMÉNYEK
Megnyílt az Aladán presszó.
Wesselényi u. 31/A. Szeretettel várjuk. Legyen a vendégünk! (x) *18496/1*

A Budapesti Tourist ajánlataiból: ISZTAMBUL FORINTÉRT: 5 nap busszal, április 4-8. 6800 + 2000 zsp.; 6 nap busszal, április 8-13. 8400 + 2400 zsp. Diákoknak: Pálháza-Kassa: 2 nap busszal, április 8-9. ár: 900 Ungvár-Munkács-Beregszász: 2 nap busszal, április 24-25. 1160 Ft. Ausztria-Olaszország: 3 nap busszal, április 25-27. 1700 Ft. Jelentkezés: Debreceen, Csapó u. 4. I. 22. sz. Telefon: 25-229. *18717/1*

IBUSZ ajánlatai: MÜNCHEN: június 10-14., autóbusszal 10.682 Ft + 2800 Ft költőpénz. SALZBURG-MÜNCHEN július 2-5., autóbusszal 10.576 Ft 2000 Ft költőpénz. BERLIN-NYUGATBERLIN: augusztus 6-10., repülőgéppel 8951 Ft. MAGAS TÁTRA: június 21-24., autóbusszal 3473 Ft. BULGAR TENGERPART SZOZOPOL: egyénileg július 29-augusztus 5., 3140 Ft. GÖRÖG TENGERPART: apartman házban szeptember hónapban korlátozott időtartamra még tudunk elhelyezni biztosítani. Jelentkezés: Debreceen, Burgundia u. 14. sz. Hajdúszoboszló, Hőök tere 4. sz. *18721/1*

LABDARÚGÓ

Már a

A Labdarúgó N csoportjában Kabai Egyetértés pi fordulóból veretlenségét — NB-S együttese dűli olyan csapat még nem kapott 90-es bajnok id most Rakamazoz gálták. Otthonáb a Hajdúszoboszló ben — a Kabán kapott a Hajdú Hajdúszoboszló, Hajdúváros saját csak az egyik meg megszerezni. A látázon továbbra vezet, a Balmaz Borsodi Építők V. Eredmények.

Rakamazi S Kabai Egyetértés Rakamaz, 1000 n Kiss I. Kaba: Kiss Pistár, Lajtos, Bar Berki, Plókai, T. Biri. — Edző: Sz. A játék elején h játékos — Pistá Molnár sárga meztetést kapo szerzte meg azonban a hazaia játékkal fordított mélyen és biztos Gólszerzők: Losonczi (11-2 pont), illetve V. sonczki, Szalont Bérés, illetve K. Máci. — Ifjúvács—Kaba 5:1

Balmazújvásvasvári 1:1 (1:1 város, 900 néző) zsóki. Balmazújvágu — Fige, Sárk Pajkos, Tóth, A (Tar), Kovács I. Szegedi (Vadás

A Hajdú-Bi labdarúgó-bajnok heti 28 forduló son 22 gólt érte tok. A legtöbb Püspökladány sz gyet; hármat a V Berettyóújfalv szegapáti. Idege tudott a Komád hadházi Bocskai után az élcsoport váltózott a sor

Eredmények.

Püspökladány 4:1 (1:1). Püspö néző, vezette K Szentjóbji, Soó Katona Z. (Mog lyás, Szilágyi (tás), Katona L. (Máté. — Edző: — Derecske: S nár J., Kesjár, Rácsai, Tassi, S. S., Csekő, Léná Edző: Tassi Józ iramú, küzdél vendégek csak maradtak alul. Mile (2, egyik Gyulás és Szilá Antal. Sárga la Jók: Máté, Szil illetve Antal és Ifjúvács: Derecs ladány 3:1 (1:0)

Nádudvar (1:0). Nádudva vette Kovács var: Farkas — V lágyi, Hirzics Kozma, Kovács Kobzma, Vék

LABDARÚGÓ NB III.

Már a Kaba sem veretlen

A Labdarúgó NB III. Tiszacsoportjában listavezető Kabai Egyetértés a vasárnap fordulóban elvesztette veretlenségét — az ország NB-s együttesei közt egyedül olyan csapat volt, amely még nem kapott ki az 1989-90-es bajnoki idényben, de most Rakamazon „megdorgálták”. Otthonában kikapott a Hajdúböszörmény, idegenben — a Kaban kívül — kikapott a Hajdúnánás és a Balmazújváros saját pályáján csak az egyik pontot tudta megszerezni. A bajnoki táblázat továbbra is a Kaba vezet, a Balmazújváros és a Borsodi Építők Volán előtt.

Eredmények.

Rakamazi Spartacus—Kabai Egyetértés 4:1 (0:1). Rakamaz, 1000 néző, vezette Kiss I. Kaba: Kiss — Molnár, Pistár, Lajtos, Bangó, Kovács, Berki, Plóka, Takács, Váci, Biri. — Edző: Szána Sándor. A játék elején három kaba játékos — Pistár, Váci és Molnár sárgalapos figyelmeztetést kapott. A Kaba szerezte meg a vezetést, azonban a hazaiak lendületes játékkal fordítottak az eredményen és biztosan nyertek. Gólszerzők: Bérés 2, Losonczi (11-esből) és Subert, illetve Váci. Jók: Losonczi, Szalontani, Hidegh, Bérés, illetve Kiss, Pistár és Váci. — Ifjúsági: Rakamaz—Kaba 5:1 (3:0).

Balmazújváros—Tiszavásvári 1:1 (1:1). Balmazújváros, 900 néző, vezette Borsóki. Balmazújváros: Mangó — Fige, Sárközi, Csonka, Pajkos, Tóth, Albert, Veres (Tar), Kovács I., Kovács Z., Szegedi (Vadász). — Edző:

Kegyes László. Elégé alacsony színvonalú volt a játék, mindkét csapat támadószora erőtlenné bizonyult. Sárga lap: Pethé. A vezetést a 33. percben Korpai szerezte meg, melyet a 40. percben Tóth kiegyenlített. Jók: Sárközi, illetve Széki és Fecsku. — Ifjúsági: Balmazújváros—Tiszavásvári 2:0 (2:0).

Ózdi Kohász—Hajdúnánás 1:0 (0:0). Ózd, 800 néző, vezette Szlomoniczky. Hajdúnánás: Dormán — Nagy (Horváth T.), Kutasi, Sütő, Burai, Siket, Batta, Péntes, Farkas, Czibrik, Vas. — Edző: Szikszai Lajos. Annak ellenére, hogy az Ózd majd végig támadott, mégis szerencsésen nyert, ugyanis a győztes gólt csak a 86. percben szerezte meg, Ókrös közelről talált a nánásiak kapujába. Jók: Tokár, Kertész, Ókrös, illetve Dormán. — Ifjúsági: Ózd—Hajdúnánás 6:1 (3:1).

Sajóbátonyi Vegyész—Hajdúböszörményi Bocskai 1:0 (0:0). Hajdúböszörmény, 200 néző, vezette Fodor S. Hajdúböszörmény: Gencsi — Kolozsi, Csáthi, Kacsáncsi, Kocsis A., Kiss, Lajos, Nagy, Kóródi (Hajdú), Szilágyi (Kocsis T.), Nagykaposi. — Edző: Nagykaposi Elemér. A bősörményiek támadtak többet és jónéhány helyzetet kihagytak. A vendégcsapat jól kontrázt, s az 59. percben Aranyosi megszerezte a győztes gólját. Jók: Majoros és Petrovics. — Ifjúsági: Hajdúböszörmény—Sajóbátony 4:1 (4:0).

Kisvárdai Hajdúszoboszlói Bocskai 4:1 (2:0). Kisvárdai, 1200 néző, vezette Török. Hajdúszoboszló: Ba-

rath — Czidor, Magyar, Borsdán, Pintér (Orosz), Belényei, Darányi, Boros, Kereki Cs., Szondi, Csáthi. — Edző: Magyar György. Kiállítva: Brankovics és Darányi. Sárga lap: Seres és Magyar. A Kisvárdai rászolgált a győzelemre. Gólszerzők: Takács 2, Badar és Lelt, illetve Csáthi. Jók: Gőncz, Lelt, Takács, Szondi, illetve Magyar és Szondi. — Ifjúsági: Kisvárdai—Hajdúszoboszló 3:1 (0:0).

Borsodi Építők Volán—Szeghalom 3:1 (1:0). Szeghalom, 300 néző, vezette Szabó I. Góllövők: Nemes 2 és Bodnár, illetve Macskjn. Sárga lap: Radex, Farkas, Lukács és Elekes. — Ifjúsági: Borsodi Építők Volán—Szeghalom 7:1 (4:0).

Olefin SC—Edelényi Bányász 2:0 (1:0). Leninváros, 600 néző, vezette Fazekas. Góllövők: Kapus és Rostás. — Ifjúsági: Olefin SC—Edelényi 3:0 (1:0).

Mádi Bányász—Mátészalkai MTK 0:0. Mád, 800 néző, vezette Pataki. — Ifjúsági: Mád—Mátészalka 5:1 (3:0).

A labdarúgó NB III. állása

Tisza-csoport

1. Kaba	18	11	6	130-14	39
2. B.újváros	18	10	7	134-13	37
3. Borsodi É. V.	18	10	4	432-14	34
4. Ózd	18	10	2	623-17	32
5. Rakamaz	18	9	4	526-14	31
6. T. vasvári	18	8	6	427-17	30
7. Mád	18	7	5	625-19	26
8. Kisvárdai	18	7	4	724-20	25
9. Hajdúnánás	18	5	7	627-21	22
10. H. bősörm.	18	6	3	919-25	21
11. Edelény	18	4	7	716-21	19
12. Mátészalka	18	4	7	712-19	19
13. Sajóbátony	18	5	3	102-32	18
14. Olefin	18	4	4	1023-30	16
15. H. szoboszló	18	4	4	1017-36	16
16. Szeghalom	18	2	3	1314-49	9

Hol volt, hol nem volt a vasárnapi Népsport?

Szombaton nyomtatták, ma olvashatják

A debreceni sportrajongók joggal méltatlankodnak, csak éppen már azt nem tudják, hogy kit szídjának. Az előfizetők már régóta abszurdnak tartják, hogy a vasárnapi Nemzeti (Nép)sporthoz csak hétfőn jutnak hozzá, hacsak egyetlen pihenőnapjukon nyakukba nem veszik a várost és felkutatják az éppen nyitva tartó pavilonokat. Igen ám, de az újságos standok közül vasárnap csak néhány várja az eredményeket kiéhezett olvasókat, ráadásul ezek lépcsőzetesen nyitnak, sőt a lakótelepek egy részén egyáltalán nem.

Igy a legvérmesebb szurkolóknak olykor öt-tíz kilométert kell gyalog vagy járművekkel kószálniuk a vá-

rosban a mindennapi olvasmányukért, de lehet, hogy még így sincs szerencsésük. Mint ahogy március 25-én, vasárnap a választások napján sem volt, amikor az újságterjesztéssel kapcsolatban minden eddigi negatív rekord megdőlt. Az ország második legnagyobb városa, a csaknem negyedmillió lakosú Debrecen nem kapott Népsportot (de más vidéki városok sem), amelyből a DVSC-szurkolók például részleteket tudhattak volna meg kedvenc csapatuknak a Fradi elleni szerepléséről.

Az újságolvasók felháborodva kérdezik most már, hogy ezért kik a felelősek és meddig szórakoznak még az idegeikkel?

— A MÁV budapesti igazgatóságának belső szabályozása szerint az eredetileg éjszaka 1 óra 12 perckor induló „postavonat” a Nyugati pályaudvarról vasárnap 0 óra 12 perckor elindult. Vélemelmezhető, hogy eddig nem fejeződött be a Nemzeti Népsport nyomtatása.

Papp Józsefen keresztül lényegében a MÁV illetékesei nem tudtak arra meggyőző választ adni, hogy miért kellett 0 óra 12 perckor után indítani azt a vonatot, amelynek 1 óra 58 perckor Ceglédre érkeznie, holott az eredeti indulási idő szerint is időben odaért volna. Ugyanis Ceglédig ennek a postavonatnak nincs csatlakozása és megállása. (Tehát a hajnali két órától érvényes óraátállásnak nincs köze a dologhoz.)

A szerkesztőség időben kész volt

Tegnap egyaránt érdeklődünk a Népsportnál, a MÁV-nál és a Magyar Posta-nál, hogy a példátlan eset hátterét kiderítsük.

Naményi József, a Népsport szerkesztőbizottságának tagja a következőket mondta:

— Előzetesen értesítést kaptunk a kiadótól, hogy a nyári időszámításhoz igazodni a vonatok, ezért ha lehet, egy órával hamarabb készítsük el a lapot. Mi megpróbáltuk a lehetetlent, de nem sikerült, mert szombaton rengeteg esemény volt, így például teljes NB I-es és NB II-es labdarúgó-forduló is, esti mérkőzésekkel. Annak ellenére, hogy a vasár-

napi lapot teljes egészében szombaton kellett elkészítenünk, mi ugyanúgy este fél 11-re végeztünk a szerkesztési munkával, mint más napokon szoktunk. Természetesen az újság nyomtatására még ezután került sor. A kész újságot viszont a pályaudvarokon már nem várták meg a korán induló postavonatok. Úgy érezzük, hogy mi nem tehetünk a mostani esetről, mégis mások hajlamok ránk mutogatni.

Papp József, a Debreceni MÁV Igazgatóság üzemviteli osztályának vezetője a Budapesti MÁV Igazgatóságnál is érdeklődött és tudunkra adta, hogy szerintük mi történt.

A posta nem szólt, a MÁV nem várt

Szombathy Géza, a Debreceni MÁV Igazgatóság igazgatóhelyettese kiegészítésként még elmondta, hogy az ügyvezető „postavonat” természetesen postások kísérik a szállítmányt, így a napilapokat is. A vasárnap éjszakai induláskor viszont ők sem jelezték, hogy még küldemény várható, hogy nem jött meg a Nemzeti Népsport. Szólniuk kellett volna és kooperálniuk a MÁV-val, hogy esetleg egy későbbi vonattal útnak indítsák a sportnapilapot, amely legalább délelőtre megérkezett volna a Budapesthez távoli városokba. Nyilvánvaló, hogy a posta nem kapkodott ezért, ugyanis tudni kell, hogy ilyen esetben is gondoskodnia kell a napilapok, mint postai szállítmányok kíséretéről.

Demeter Sándor, a Debreceni Postaigazgatóság hírlaposztályának vezetője is valószínűnek tartotta a Szombathy Géza által elmondottakat és még egy meglepetéssel szolgált az ügyben. Elmondta, hogy a vasárnapi Nemzeti Népsportot, mint áruspéldányt hétfőn ugyan már meg lehetett vásárolni az újságospavilonokban, de az előfizetők kivételesen csak ma, azaz kedden kaphják meg, pedig egyébként hétfőn szöktak, a hétfői példánnyal együtt. Vajon miért?

— A debreceni 1. számú postahivatal benti kiosztójának hibájából nem tudtuk kiküldeni hétfőn sem a vasárnapi Népsportot az előfizetőknek, s ezt kedden kell pótolnunk — tudtuk meg a dolog másik furcsaságának okát, vagyis a Debrecennek rendelt 6800 darab Népsport sorsát.

Azt hiszem, hogy a választások napjára készített Nemzeti Népsport terjesztői egy újabb szavazáskor egyetlen szavazatot sem kapnának. A példa nélkül álló eset méltán háborítja fel a sportszerető olvasókat és reméljük, elgondolkztatja a MÁV és a Magyar Posta illetékeseit is arról, hogy meddig lehet még visszaélni az emberek türelmével.

Csabák Zoltán

MEGYEI BAJNOKSÁG

22 gól a 18. fordulóban

A Hajdú-Bihar megyei labdarúgó-bajnokság elmúlt heti, 18. fordulójában összesen 22 gólt értek el a csapatok. A legtöbb találatot a Püspökladány szerezte, négyet; hármát a Földes. Nem szerzett gólt a Vámospércs, a Berettyóújfalui és a Körösszegapáti. Idegenben nyerni tudott a Komádi és a Hajdúhadházi Bocskai. A forduló után az élesoportban nem változott a sorrend.

Eredmények.

Püspökladány—Derecske 4:1 (1:1). Püspökladány, 300 néző, vezette Tóth S. Püspökladány: Kiss Cs. — Szentjóbfi, Soós, Szilágyi I., Katona Z. (Mogyorósi), Gulyás, Szilágyi B., Pál (Pálóttás), Katona L. (Kiss I.), Mile, Máté. — Edző: Szolga Géza. — Derecske: Szántó — Lénárt J., Kesjár, Szöllösi, dr. Rácsai, Tassi, Orbán, Nagy S., Csekő, Lénárt G., Antal. Edző: Tassi József. Végig jó iramú, küzdelmes játék. A vendégek csak a hajrában maradtak alul. Gólszerzők: Mile (2, egyiket 11-esből), Gulyás és Szilágyi B., illetve Antal. Sárga lap: Lénárt G. Jók: Máté, Szilágyi I., Mile, illetve Antal és Lénárt G. — Ifjúsági: Derecske—Püspökladány 3:1 (1:0).

Nádudvar—Polgár 2:1 (1:0). Nádudvar, 200 néző, vezette Kovács Gy. Nádudvar: Farkas — Varsányi, Szilágyi, Hírzsics, Szabolcsi, Kozma, Kovács L., Katona, Borbély, Vékony, Varga

(Orbán). Edző: Kiss Gyula. — Polgár: Kiss J. — Sárga, Lukács, Szücs (Oláh), Vámosi, Szabolcsi (Rausch), Ádám, Szabó, Fazekas, Varga, Győri. Edző: Vámosi Károly. Ideges, kapkodó játék, nehezen kivívott hazai győzelem. Sárga lap: Kovács L., Szabó. Gólszerzők: Kovács L. és Borbély, illetve Fazekas. Kiténtek: Szilágyi, Borbély, illetve Kiss J., Varga és Fazekas. — Ifjúsági: Nádudvar—Polgár 4:1 (2:0). Kiállítva: Székely, Kovács (Nádudvar) és Bozó (Polgár).

Hajdúdorog—Hajdú Volán 2:1 (2:0). Hajdúdorog, 600 néző, vezette Nyéki. Hajdúdorog: Lugosi — Balla, Pajkos, Percze, Debreczeni, Tóth (Orosz), Zoványi (Fehér), Orosz II., Lelesz, Rákó (Szilágyi), Dobos. — Edző: Prepuők Mihály. — Hajdú Volán: Sandler — Lipők, Tóth, Tasó, Kontra, Zsólyomi, Szücs, Kontra, Spiró, Barna, Papp (Dancsi). — Edző: Lipők Lajos. Kemény, változatos, sportszerűtlenségekkel tarkított mérkőzés. Kiállítva: Tasó (75. perc). Sárga lap: Balla, Pajkos, Lelesz, Rákó, Dobos, Spiró. Gólszerzők: Lelesz és Rákó, illetve Nagy (11-esből). Jók: Balla, Orosz, Lelesz, illetve Lipők, Barna és Nagy. — Ifjúsági: Hajdúdorog—Hajdú Volán 1:1 (0:0).

Hajdúhadházi Bocskai—Biharkeresztes 2:1 (0:1). Biharkeresztes, 250 néző, vezette Hunyadi. Hajdúhadházi Bocskai: Koós — Major, Kiss, Tahóczki, Szücs (Lakatos), Druzsek, Fábán, Zeke, Felföldi, Karsai, Kóka. — Biharkeresztes: Szikora — Háló, Szondi, Karácsony, Okos, Szémán, Papp (Fekete), Rácz, Juhász, Gulyás, Tani (Erdei). — Edző: Moga János. Két ellentétes féldíj, közepes színvonalú játék. Az eredmény igazságos. Sárga lap: Zeke, Juhász. Gólszerzők: Kiss és Kóka, illetve Papp. Jók: Kiss, Fábán, Kóka, illetve Papp. — Ifjúsági: Hajdúhadházi Bocskai—Biharkeresztes 2:0 (1:0).

Földes—Vámospércs 3:0 (0:0). Földes, 500 néző, vezette Mezei. Földes: Tokaji — Egri, Leiszt, Hodák, Vajda (Tóth), Pércsi, Szabó (Karcas), Andirkó (Alker), Karmazsin (Fülöp), Magyar, Rusznyák. — Edző: Andirkó Sándor. — Vámospércs: Kurtán — Oláh, Kiss I., Kiss II., Szatmári, Nagy, Malmos, Kiss III. (Koncz), Kádár, Bilanics (Erdei), Juhász). — Edző: Opre Mihály. A vendégek jól védekeztek — az első féldíjben. A hazaiak ilyen különbséggel megérdemelten nyertek. Sárga lap: Pércsi. Góllövők: Leiszt, Andirkó és Rusznyák (11-

esből). Jók: Leiszt, Magyar, Vajda, Pércsi, illetve Kiss I., Juhász, Malmos és Kádár. — Ifjúsági: Földes—Vámospércs 2:0 (0:0).

Komádi—Mikepércs 2:1 (2:1). Mikepércs, 200 néző, vezette Duli. Komádi: Kiss — Aburdán, Barabás, Gombos, Tarsoly, Fekete, Méhes, Sárvári, Vass, Gombos II. (Farkas), Puskás. — Edző: Komóczi Sándor. — Mikepércs: Mogyorósi — Mike, Kovács, Náricza, Vad, Halász, Spiró (Perge), Szakál, Juhász (Fehér), Lakatos, Fodor. — Edző: Nagy Sándor. Végig küzdelmes volt a játék — a Komádi rászolgált a két bajnoki pontra. Sárga lap: Aburdán, Lakatos. Gólszerzők: Puskás (11. p.), Méhes (19. p.), illetve Halász (17. p.). Kiténtek: Kiss, Tarsoly, Méhes, illetve Mike és Halász. — Ifjúsági: Mikepércs—Komádi 2:1 (1:1).

Berettyóújfalui—Körösszegapáti 0:0. Berettyóújfalui, 250 néző, vezette Erdős. Berettyóújfalui: Szabó I. — Szabó R., Kádár, Furka, Lakatos, Koncz, Dobnai, Buczi (Váradi I.), Váradi L., Erdei (Muzsnai), Négyesi. — Edző: Szabó Zoltán. — Körösszegapáti: Páztör — Berke, Farkosi, Nagy, Balogh, Butt, Lakatos, Balázs, Szücs, Ocsenás, Szakadati. — Edző: Ifj.

Pántya József. Alacsony színvonalú, csapkodó játék. Igazságos pontosztokodás. Sárga lap: Szabó R. Jók: Szabó R., Kádár, Furka, illetve Farkosi, Balogh és Lakatos. Ifjúsági: Berettyóújfalui—Körösszegapáti 2:1 (1:0). Kiállítva: Czencz (Körösszegapáti).

Sárrétudvari Létavértes 1:1 (1:0). Sárrétudvari, 350 néző, vezette Takács. Sárrétudvari: Kerekes — Kiss, Komoróczy (Vass), Somogyi, Szabó, Megyesi, Gulyás, Popovics, Vass II (Lendvai), Erőss, Bak. — Edző: Komóczy István. — Létavértes: Filimon — Papp, Kalmár, Horváth L., Horváth J., Hógye (Suta), Blága, Tóháti, Vársárhelyi, Lakatos, Suta S. — Edző: Vársárhelyi József. Egyenlő erők küzdelme. Gólszerzők: Bak, illetve Suta S. Jók: Popovics, Somogyi, Gulyás, illetve Kalmár, Tóháti és Suta S. — Ifjúsági: Létavértes—Sárrétudvari 3:2 (2:1).

A megyei labdarúgó-bajnokság állása

1. PMÁV	18	11	6	141-11	28
2. Nádudvar	18	11	5	230-15	27
3. Hajdúdorog	18	9	7	228-16	25
4. H. Bocskai	18	10	4	431-12	24
5. Földes	18	8	7	333-15	23
6. Komádi	18	8	5	528-22	21
7. BUSE	18	6	8	421-17	20
8. Derecske	18	4	8	16-19	16
9. B. keresztes	18	6	4	822-29	16
10. Hajdú V.	18	5	4	920-26	14
11. Mikepércs	18	4	6	816-26	14
12. Létavértes	18	4	6	817-35	14
13. Kapáti	18	4	5	910-29	13
14. S. udvari	18	3	6	919-34	12
15. Polgár	18	2	7	915-25	11
16. Vámospércs	18	3	4	1112-28	10

